



**MaS GENTE**  
ACTIVA: 1,70  
PESO: ¡FELIZ AÑO NUEVO!  
TENSIÓN: 12/7  
PULSACIONES: 70 PPM  
Pág. 15

**Mi dentista usa el láser... ¿y tú?**

CON EL LÁSER DENTAL SE PUEDEN REALIZAR TODOS LOS TRATAMIENTOS EN TU BOCA DE MANERA INDOLORA Y EN MUCHOS CASOS SIN ANESTESIA

- ✓ IMPLANTES DE TITANIO
- ✓ ORTODONCIA
- ✓ TRATAMIENTO DE ENCIAS
- ✓ BLANQUEAMIENTO
- ✓ ESTÉTICA DENTAL
- ✓ DIAGNÓSTICO CON RX DIGITAL QUE REDUCE 5 VECES LA RADIACIÓN QUE RECIBE EL PACIENTE

**Presupuestos SIN Compromiso**

**CLÍNICA DEL LÁSER DENTAL**  
921 44 19 92 • 921 43 46 84  
Plaza Estación de Autobuses, 1, 1º A

**TODO A SU ALCANCE AL MEJOR PRECIO**

PUBLICIDAD

**El Ayuntamiento deja de pagar los recibos del Martín Chico**

Los psicopedagogos no hacen una labor educativa, según el alcalde

SEGOVIA Pág. 3

**ENTREVISTA**

*"Es cierto que desciende el consumo pero también que en Segovia hay muchos más puntos de venta"*

**Manuel Muñoz**  
Presidente de la Asociación de Comerciantes Segovianos (ACS) y de la Confederación Regional de Asociaciones Comerciales de Castilla y León (Conferco)



SEGOVIA Pág. 6



**Villalba: "Herrera suspende en política social y económica"**

Ángel Villalba, durante su visita a la sede del Grupo de Comunicación Gente, en la capital burgalesa.

El candidato socialista a la Presidencia de la Junta de Castilla y León, Ángel Villalba, considera que el proyecto de Juan Vicente Herrera está ya desgastado, porque "está dividido en mensajes, en provincias y en esfuerzos".

Página 12

**OTRAS NOTICIAS**



**El alcalde duplica la cifra de vecinos que podrán circular por la Plaza**

Pág.5

**IU formaliza el acuerdo electoral con los Verdes de Castilla y León**

Pág.9

**Las exportaciones de empresas segovianas crecieron un 11%**

Pág.10

**FÚTBOL**

La Segoviana la segunda plaza de la liga con la Arandina

**FÚTBOL SALA**

El Caja debe ganar para seguir en la Copa

**CICLISMO**

La Vuelta volverá a pasar de largo este año

DEPORTES

Pág. 14



**NUESTROS PUEBLOS son nuestro trabajo**

DIPUTACIÓN DE SEGOVIA



**E**l Hospital de la Misericordia se ha convertido en pionero en estos días, en los que dos mujeres han solicitado la extracción y conservación de las células del cordón umbilical con el fin de que sus hijos (y sus eventuales hermanos) puedan disponer de un fondo de células madre que les permitiría sanar de algunas graves enfermedades que pudiera sufrir durante toda su vida. La extracción ha sido realizada con éxito por el ginecólogo segoviano, el doctor Raimundo Orejana y no tiene precedentes que conozcamos en Castilla y León. Eso sí, las mujeres han tenido que recurrir a la medicina privada, que el Sacyl no contempla estas actuaciones...

**E**l alcalde, Pedro Arahuetes, anda buscando nombre para la estación del TAV y en su comparecencia semanal con los periodistas pidió a los informadores que le recordaran los de otras paradas en capitales de los trenes veloces, además de sugerencias concretas, eso sí, con nombre de mujer y con la contrapartida de que así los presentes podrían atribuirse en el futuro haber nombrado la infraestructura. La cosa no avanzó y nadie dijo un solo nombre.

**L**a inhabilitación de Marcelino Maté como presidente de la Federación de Fútbol es virtual. Es cierto que quien la debe firmar es el director general de deportes. Es cierto, que también es responsable la consejera. Pero quien no da la cara, es el presidente, Juan Vicente Herrera, a quien se le puede avecinar una crisis en su gobierno.

confidencial@genteensegovia.com

EDITORIAL

### Criterios extraños

**E**l decreto que el alcalde, Pedro Arahuetes, ha dictado esta semana, básicamente para ampliar el número de vecinos que podrán disfrutar de tarjetas para franquear los bolardos de las entradas de la Plaza Mayor, chirría por los cuatro costados, con calles incluidas en el nuevo área de influencia de la regulación que están tan "influidas" como otras cuyos residentes se han quedado fuera. Por poner algún ejemplo ¿Qué diferencia a un residente de la calle Serafín o Colón -fuera de la norma- de otro de la Plaza de la Rubia, recién incorporada? ¿Y al que vive en la Plaza de los Espejos -sin derecho a tarjeta- del que lo hace en José Canalejas o San Martín, que sí podrán lograr permiso de paso? Aparentemente nada, pero alguien debería explicar las razones por las que unas sí han sido "agraciadas" con la segunda vuelta del sorteo de tarjetas y que difícilmente responden a la posibilidad de padecer una especial afección -al menos no más "especial" que otras- por el corte de la Plaza, que ha sido el argumento utilizado por Arahuetes en su decreto. O la solución se ha improvisado, que es algo en lo

que el actual equipo de Gobierno ha caído más veces, o por el contrario, se ha meditado mucho la medida, quiénes y cuántos residentes hay en esas zonas y el número de vehículos, aplicando por tanto otros baremos distintos a los manifestados públicamente, además de tratar de contentar al máximo número de ciudadanos posible sin necesidad de rectificar una medida impopular -que dar marcha atrás no es la costumbre de nuestros regidores- pero que ha pasado de buscar el bien general (esa era la justificación) a convertirse en la prebenda de algunos, 800 concretamente. Resulta que con la duplicación de calles y tarjetas nos encontramos con que casi la mitad del parque automovilístico del casco antiguo dispone también de tarjeta de paso por la Plaza, pese a lo reducido de la zona acotada, en metros y en residentes, respecto al conjunto del casco. No parece lógico. Cobra ahora más fuerza la idea de la asociación de vecinos de que, para este viaje, no eran necesarias las alforjas y valdría con las señales de toda la vida. La nueva fecha para que suban los bolardos es el día 26, aunque quizá nuevas presiones u otras decisiones, aparentemente arbitrarias, fueren antes nuevas modificaciones.

Por Smith



**Edita**  
Noticias de Segovia S.L.U.  
**Director**  
Fernando Sanjosé Rodríguez  
**Directora Comercial**  
Elena Arribas Herranz  
**Departamento de Redacción**  
Laura Cubo Martín  
**Departamento de Diseño**  
Ignacio Negro Rocha  
**Departamento Comercial**  
María García Pecharrómán  
Susana de la Flor Olmos  
**Administración**  
Juli Horcajada  
**Fotografía**  
Gente en Segovia  
Plaza de la Tierra 4, 3.º izq. - 40001 Segovia  
Tel. 921 466 714 / 15 • Fax 921 466 716  
redaccion@genteensegovia.com  
publicidad@genteensegovia.com

**G**  
**Grupo de Comunicación GENTE**  
**Director General**  
Fernando López Iglesias  
**Director Comercial**  
José Egüen Viadero  
**Director Financiero**  
Miguel A. Alonso Román  
**Director Técnico de Medios**  
José-Luis López García  
grupo@grupogente.es

### Entre líneas



**Me gustaría saber qué ocurrió. Lo que más siento es la pérdida de mis amigos**

MIGUEL ÁNGEL GARCÍA BARRIO  
EMPRESARIO. SUPERVIVIENTE DE UN ACCIDENTE DE AVIACIÓN

Leemos en una entrevista de esta semana que el único superviviente del accidente de Jerez evoluciona favorablemente y, como muchos segovianos, lamenta el fallecimiento de sus compañeros de vuelo. Esperamos su mejoría.

El periódico Gente en Segovia no se responsabiliza ni se identifica con las opiniones que sus lectores y colaboradores expongan en sus cartas y artículos.

Control solicitado a OJD • 20.000 ejemplares • Distribución Gratuita



CARTAS AL DIRECTOR

#### Deportes autóctonos

Sr. Director:  
Aquellas personas como yo, que nos dedicamos al deporte en todas sus vertientes y que además nos gusta ver y aprender de nuestra cultura en el marco geográfico de Segovia en una simbiosis entre arraigo, tradición y actividad física saludable todo ello entremezclado con el incomparable medio histórico de una ciudad patrimonio de la humanidad como es la nuestra, no puedes por menos de indignarte ante la situación de desprecio, desinterés y desidia que nuestro alcalde y concejal de deportes realiza con demasiada frecuencia hacia la práctica de los juegos y deportes tradicionales autóctonos y no solamente no hace suya la demanda y soluciones que cientos de ciudadanos segovianos le manifestaron en el foro democrático de participación ciudadana segoviana de internet: www.Segoviaciudadanos2005.net sino que en pleno votaron sin escrúpulos en contra de la construcción de una instalación digna y acorde con el siglo en que vivimos, pero no todo queda ahí... ahora además, en las ya existentes de carácter municipal no se las da ningún tipo de mantenimiento ni acondicionamiento, todo ello en un deporte que tiene la no despreciable cantidad de 300 federados hombre y mujeres de

todas las edades; para muestra un botón, hoy he podido ver como el "Club Virgen de la Fuencisla de Deportes Autóctonos" ha tenido que comprar varios miles de kilos de arena además de distribuirlos y darles nivel a las pistas, llevando cada uno unas palas y unas carretillas que previamente han tenido que pedir a vecinos y gente afin poniendo el dinero de sus bolsillos sin más pensamiento que la conservación, adecentamiento y amor a su deporte; trabajadores, obreros, personas mayores en algunos casos, que tienen que dedicar sus horas de ocio a estos menesteres que curiosamente son misión del Ayuntamiento al ser patrimonio municipal además de disponer de una plantilla de profesionales en mantenimiento de instalaciones deportivas que no dan servicio de mantenimiento y reparación de estas pistas deportivas, el simple hecho de quitar las hojas, tirar sal en época de hielos o nieves son hechos que desde mi modesta opinión debe tomar parte el ayuntamiento que es al que corresponde dar este servicio y la ciudadanía conocer esta vergonzosa situación de desidia, apatía y despropósito.

ENRIQUE JIMÉNEZ VAQUERIZO

#### Fuegos artificiales

Querida Sra. Pampillón: Parece que fue ayer. San Lorenzo, mi querido San Lorenzo. Parece que fue ayer cuando la ví totalmente uniformada con el traje de bomberos, sin faltarla ni un solo detalle: traje, botas, casco..., no la faltaba nada, preparada para cualquier cosa que pudiera pasar cuando en mi barrio, comenzaran los fuegos artificiales en las fiestas. Había que dejar un perímetro de no sé cuánto, nadie dentro de ese perímetro, ni siquiera los municipales dejaban pasar a la gente a sus casas... bueno, bueno, menudo despliegue. Estaba claro que era imposible que pasara nada, todo estaba bajo su control, perfectamente supervisado por usted. Ahora bien, cuál fue mi sorpresa la tarde de Reyes, viendo el espectáculo previo a la llegada de SS.MM Los Reyes Magos de Oriente desde la Plaza del Azoguejo, cuando de repente... pum, pum, pum... ¡¡¡jieran fuegos artificiales!!!, sí sí, pero... ¿Desde dónde les estaban tirando? ¿Desde el Cementerio como otras veces? no, no, asombrense, ¡¡¡desde la misma Plaza de Artillería!!! Increíble, ¿verdad?, eso pensé yo. Al principio no le di excesiva importancia, pensé que serían unos "petardillos" pero... de eso nada, aquello duró más que los fuegos artificiales de San Pedro.

Al principio pensé que serían unos petardillos pero aquello duró más que los fuegos artificiales del día de San Pedro

¡¡¡¡Oooooohhhhh, qué bonito!!!!; fue espectacular, quedó todo precioso junto a nuestro amigo Acueducto, menuda estampa, maravilloso. Perooooo, Sra. Pampillón, ¿Dónde estaba ese perímetro de seguridad y todas esas normas y pegadas que nos ponen todos los años a la Comisión de Fiestas de San Lorenzo para poder ver nuestros fuegos artificiales? ¿Realmente aquello fue seguro para las miles de personas que estábamos en la zona? ¿Es que a escasos meses de las elecciones, esas normas ya han quedado invalidadas? No sé que pensar. Bueno claro, por favor, no se me podía olvidar, todo ese ruido, ese humo... ¿Eso no afecta a nuestro vecino Acueducto? Claro, no afectará, de la misma manera que no afectan no sé cuantos miles de wátios retumbando en sus milenarias piedras cuando se hacen los conciertos en San Juan y San Pedro. Un saludo a toda la corporación municipal, feliz año y... ¡mucha suerte en las elecciones!

LORENA APARICIO JIMENO

Envíen sus cartas a **Gente en Segovia**, Pza. de la Tierra, 4 - 3.º dcha. 40001 Segovia, al fax 921 466 716 o al correo electrónico **gente@genteensegovia.com**  
Los textos, que irán acompañados de una fotocopia del DNI, podrán ser resumidos en caso de exceder de **15 líneas**. El periódico se reserva el derecho de su publicación.

## El trabajo de los psicopedagogos en el Martín Chico abre una nueva polémica

El alcalde deja de pagar los recibos tras denegar la Junta la desafectación del inmueble y el delegado territorial afirma que el regidor actúa por prepotencia e ignorancia

**Fernando Sanjosé**

El trabajo que realiza el equipo de psicopedagogos de la Dirección Provincial de Educación ha abierto una nueva polémica entre el Ayuntamiento y la Junta, después de que la Junta de Gobierno Local del Consistorio aprobara esta semana dejar de pagar los recibos de los servicios de agua, luz, teléfono y limpieza del centro, por estimar que "no está dedicado a fines educativos (...)" que se pueden realizar en cualquier oficina o piso alquilado", de acuerdo con las manifestaciones del alcalde, Pedro Arahuetes, en conferencia de prensa.

La drástica decisión se tomó después de que se conociera la resolución de la Junta denegando la petición del Ayuntamiento para que se desafectara ese edificio, tras una solicitud que realizó el municipio a partir de lo que los representantes de los vecinos de San Lorenzo decían haber escuchado de labios del delegado territorial, Luciano Muncio, que supuestamente se habría mostrado favorable a la desafectación.

Arahuetes explicó que la resolución será recurrida, reiteró que la actividad en el colegio "no tiene fines educativos" y anunció que comunicará la situación a Infraestructuras de Educación "y a los vecinos de San Lorenzo para que sepan que la Junta ha incumplido su compromiso".



El centro Martín Chico es la sede de trabajo del equipo de psicopedagogos de Educación en Segovia.

Muncio tardó solo unas horas en responder a Arahuetes mediante un escrito en el que negaba haber adquirido compromiso alguno ante los vecinos "que se han presentado

ante el alcalde con un papelito de apuntes sesgados que no responden a la verdad" y recalca que el edificio se utiliza con fines educativos, ya que la labor de los psicopedagogos "está íntimamente unida al desarrollo de un derecho tan fundamental como es la educación".

Para el delegado, la airada res-

puesta de Arahuetes, con el corte de los suministros, "señala la ignorancia del alcalde en relación a la importantísima labor educativa de los psicopedagogos, además de confirmar una actitud soberbia y prepotente (...) cada vez más presente en distintos aspectos de su gestión".

## Los presupuestos del año 2007 se aprobarán por el Pleno el lunes

La oposición ha explicado que rechazará el proyecto y anuncia otro alternativo

**Gente**

Los presupuestos municipales del año 2007 serán sometidos a la aprobación del pleno en la sesión extraordinaria convocada para el próximo lunes, aunque no contarán con el respaldo del grupo municipal del PP, que considera el documento "ficticio", tal como publicó este periódico la pasada semana.

El proyecto que defiende el equipo de Gobierno prevé un montante total de 79,5 millones de pesetas y, entre otros elementos de discrepancia, prevé una amplia partida de ingresos procedente de las enajenaciones de terrenos municipales, una fórmula que el PP entiende difícil de cumplir basándose en la escasa actividad que en este sentido ha tenido el Consistorio en los últimos años.

Los populares presentarán antes del pleno un documento alternativo "porque somos una oposición constructiva", según el concejal, José María Sanz, mientras que todos los portavoces expondrán sus criterios en conferencia de prensa previas al propio pleno.

## El municipio expedienta a la adjudicataria del Paseo Nuevo

La decisión, que se suma a la retención de los pagos se produce después de que Mego incumpliera varias prórrogas

**Gente**

Ha tardado tiempo en decidirse, pero al final el equipo de Gobierno ha decidido abrir un expediente por incumplimiento de contrato contra la empresa Mego, adjudicataria de las obras de adecuación de las antiguas travesías de Fomento -Paseo Nuevo y Cristo del Mercado- ante los reiterados retrasos en la actuación.

La adjudicación se produjo en diciembre de 2005 con un plazo de ocho meses para su realización aunque, transcurridos 13 meses desde ese momento, nada indica el final de los trabajos.

Más aún, las zonas que ya están acabadas presentan evidentes



Las aceras recién acabadas presentan remates deficientes y otros problemas.

deficiencias, por lo que el Consistorio también retendrá el pago de las certificaciones de esas obras

"hasta que se hagan los remates con todas las garantías", según explicó el alcalde.

## Medio Ambiente sacará "A jugar a la calle" a los alumnos de once colegios

**Gente**

La primera etapa del programa "De mi Escuela para mi ciudad", en el que se han desarrollado durante 2006 distintos proyectos centrados en la potenciación de la calle y los espacios públicos como lugares de convivencia y crecimiento personal y social de los niños, vivirá el próximo día 18 su conclusión con la celebración de la jornada festiva "A jugar en la calle", que llevará a los alumnos de once centros escolares a la realización de distintas actividades lúdicas al aire libre durante una hora y media.

Cada uno de los centros implicados ha elegido lugares cercanos para llevar a cabo la actividad en la que los menores estarán acompañados por los profesores, miembros de las Ampas y voluntarios de la Escuela de Magisterio, encargados de organizar distintas estaciones para jugar por las que irán pasando los niños participantes.

de las Ampas y voluntarios de la Escuela de Magisterio, encargados de organizar distintas estaciones para jugar por las que irán pasando los niños participantes.

**press to**  
Tintorerías Rápidas de Calidad

Alfonso Matesanz Jiménez

C/ José Zorrilla, 92  
40002 Segovia  
921 42 80 11

[www.press.to](http://www.press.to)

# ¿MUEBLES? THERMOBEL

Polígono Industrial «El Cerro» • Segovia

LA MAYOR  
EXPOSICIÓN  
DE CASTILLA



## Junta de Gobierno Local

Celebrada el jueves, 11 de enero de 2007

1.- Lectura y aprobación, si procede, del acta de la sesión anterior.

2.- Disposiciones, anuncios y comunicaciones oficiales. Se aprueban.

### PATRIMONIO Y CONTRATACIÓN

3.- Propuesta de prórroga del contrato administrativo especial consistente en la inserción sociolaboral de minusválidos físicos, psíquicos y sensoriales, colectivos en situación de riesgo o exclusión para llevar a cabo trabajos tanto de conservación y mejora de áreas naturales, zonas verdes, plazas y espacios abiertos, como el mantenimiento y mejora integral de arbolado de alineación (zonas de Valle del Eresma, Alamedas San Marcos, La Fuencisla y otros).

Se aprueba la prórroga del contrato hasta la nueva adjudicación del que se está tramitando con el mismo objeto.

4.- Propuesta de aprobación de revisión de precios del contrato administrativo especial consistente en la inserción sociolaboral de minusválidos físicos, psíquicos y sensoriales, colectivos en situación de riesgo o exclusión para llevar a cabo trabajos tanto de conservación y mejora de áreas naturales, zonas verdes, plazas y espacios abiertos, como el mantenimiento y mejora integral de arbolado de alineación (zonas de Valle del Eresma, Alamedas San Marcos, La Fuencisla y otros).

Se aprueba la revisión de precios

del contrato para el período comprendido entre el 4 de diciembre de 2.005 y el 4 de diciembre de 2.006

5.- Propuesta de aprobación de revisión de precios del contrato administrativo especial consistente en la inserción sociolaboral de minusválidos físicos, psíquicos y sensoriales, colectivos en situación de riesgo o exclusión para llevar a cabo trabajos tanto de conservación y mejora de áreas naturales, zonas verdes, plazas y espacios abiertos, como el mantenimiento y mejora integral de arbolado de alineación (Área natural de Clamores- Pinarillos) en la Ciudad de Segovia.

Se aprueba la revisión de precios del contrato a partir del abril de 2.006

6.- Propuesta de aprobación del expediente de contratación de "Obras de Ajardinamiento y Mejora de la Plazuela de la Calle Cotos en el Barrio de la Fuentecilla de Segovia", por concurso público y tramitación de urgencia.

Se retira del orden del día.

7.- Propuesta de pago de cantidades adeudadas en concepto de comunidad por la vivienda municipal sita en la calle Dámaso Alonso núm. 15, BJ-A, y requerir al arrendatario al pago de su importe.

Se aprueba el pago de la cantidad adeudada por importe de 272,35 euros, y acreditar el pago ante el Juzgado núm. 1 de Segovia, requiriendo al arrendatario para que abone el importe señalado al

Ayuntamiento en el plazo de 10 días hábiles, con requerimiento de que sino lo hiciera se podrá rescindir el contrato de arrendamiento por incumplimiento.

8.- Propuesta de desistimiento de la Solicitud de Reclamación Patrimonial instada por Magesco Administración, S.L., como Administrador de la Comunidad de Propietarios Sto. Tomás 1 - Roble 13-15, relativa a daños por agua sufridos como consecuencia de la tormenta del día 12 de julio de 2006.

Se acuerda el desistimiento de la solicitud formulada procediéndose al archivo de las actuaciones.

9.- Propuesta de desistimiento de la Solicitud de Reclamación de Responsabilidad Patrimonial instado por La Estrella, S.A. de Seguros Y Reaseguros relativa a daños sufridos por su asegurado Rancho 7 Comunidad de Propietarios.

Se acuerda el desistimiento de la solicitud formulada procediéndose al archivo de las actuaciones.

10.- Propuesta de desistimiento de la Solicitud de Reclamación Patrimonial formulada por D. José Manuel Contreras Pérez, relativa a daños por agua sufridos en vivienda de su propiedad, sita en C/ Madrid núm. 4 de Segovia. Se acuerda el desistimiento de la solicitud formulada procediéndose al archivo de las actuaciones.

11.- Propuesta de inadmisión de Solicitud de Reclamación de Responsabilidad Patrimonial instada por D. Francisco Javier Benito Muñoz, en nombre y representación de la C.P. Roble 6.

Se acuerda inadmitir a trámite la solicitud de inicio de expediente de responsabilidad patrimonial por daños instada por prescripción del derecho a reclamar al haber transcurrido más de un año de producido el hecho.

12.- Propuesta de desistimiento de la Solicitud de Reclamación Patrimonial instado por Mapfre Seguros Generales relativa a daños sufridos por su asegurado Comunidad de Propietarios CI José Zorrilla 132-134/Ob. Ques. Se acuerda el desistimiento de la solicitud formulada procediéndose al archivo de las actuaciones.

13.- Vencimiento del contrato de arrendamiento suscrito por este Ayuntamiento con Dña. Carmen Galicia Galache, en relación con la vivienda municipal sita en Plaza Bécquer, núm. 6 2ªA, y Garaje núm. 51, en Segovia.

Se acuerda no prorrogar el con-

trato de arrendamiento de la vivienda municipal, cuyo plazo máximo de duración finaliza el próximo día 24 de febrero de 2.007, y requerir a la interesada para que entregue las llaves de la vivienda en dicha fecha, procediendo la interesada a la oportuna retirada de enseres y mobiliario.

### URBANISMO, OBRAS Y SERVICIOS

14.- Petición de Dª. Marta García Prieto, en representación de D. Antonio García Cardiel, instando el otorgamiento de licencia de primer uso para 3 viviendas y local comercial en la C/ José Zorrilla, 66 de Segovia.

Se concede la licencia de primer uso en las condiciones señaladas debiendo autoliquidar la tasa por dicha licencia.

### HACIENDA Y PATRIMONIO

15.- Propuesta de aprobación de facturas y certificaciones de obras.

Se aprueban por importe de 5.066,47 euros.

16.- Autorización diversos gastos.

No hubo.

### URGENCIAS

17.- Propuesta de justificación del 100% de la subvención del Convenio de Colaboración entre el Ayuntamiento de Segovia y la Asociación Espávila.

Se aprueba la justificación presentada por la Asociación Espávila correspondiente a la subvención concedida de 6.000 euros de acuerdo con el Convenio de Colaboración suscrito entre el Ayuntamiento y dicha Asociación.

18.- Propuesta de justificación y abono del 40% restante de la subvención de colaboración entre el Ayuntamiento de Segovia y la Fundación Secretariado Gitano. Se retira del orden del día.

19.- Propuesta de petición a la Junta de Castilla y León de subvención para actividades deportivas extraordinarias de carácter nacional o internacional.

Se acuerda solicitar, a la Junta de Castilla y León subvención para actividades deportivas por importe de dieciocho mil euros (18.000,00 euros), y se faculta al Sr. Alcalde para la firma del documento.

20.- Propuesta de suscripción de Convenio de Cooperación Educativa entre la Empresa AHA (HERENCIA AMERICANA ASOCIACION) INTERNACIONAL y el Excmo. Ayuntamiento de Segovia.

Se acuerda autorizar la firma del Convenio de Cooperación Educativa entre la Empresa AHA (HERENCIA AMERICANA ASOCIACION) INTERNACIONAL y el Excmo. Ayuntamiento de Segovia.

21.- Propuesta de acuerdo para proceder a la recepción formal, elaboración de certificación final correspondiente y tramitación de la resolución del contrato de obras formalizado con "Obras y Revestimientos Asfálticos, S.L." para la ejecución de las obras correspondientes al Lote 3 Agua: caseta al pie de Presa del Embalse de Puente Alta en Revenga; renovación de servicios de abastecimiento y saneamiento en C/ Tomasa de la Iglesia de San José, C/ Muerte y Vida de servicios de C/ José Zorrilla (Segovia).

Se acuerda ordenar a los Servicios Técnicos Municipales la recepción formal de las obras realmente ejecutadas hasta la fecha, la elaboración de la Certificación Final correspondiente, y la tramitación de la resolución del contrato.

22.- Propuesta de acuerdo para la iniciación de la modificación del contrato de suministro de contenedores, con obras accesorias de instalación y colocación, redacción de proyectos, supervisión arqueológica y de infraestructuras y redacción del plan de mantenimiento y limpieza.

Se acuerda quedar enterada de las necesidades surgidas, y ordenar iniciar la tramitación de la modificación del contrato referido, por los Técnicos competentes.

23.- Petición de D. Manuel Sebastián Pajón de la Cruz, en representación de "Pantalasa 2002 S.L." instando la aprobación de los planos de final de obra y el otorgamiento de licencia de primer uso para edificio de 16 viviendas, ocho plazas de garaje y 4 trasteros en la C/ San Antonio el Real, 8 de Segovia.

Se aprueban los planos de final de obra, y se concede la licencia de primer uso en las condiciones señaladas debiendo autoliquidar la tasa por dicha licencia.

24.- Petición de Dª Mª Isabel Martín Tovar instando otorgamiento de licencia de obras para el derribo de la edificación en situación ruinoso en C/ La Plata, núm. 45 de Segovia (parcela catastral 63.310-08)

Se concede la licencia de obras en las condiciones señaladas debiendo autoliquidar la tasa por dicha licencia.

**Goyá** Clínica Médica  
Especialidades: Chequeos Médicos  
Psiquiatría - Oftalmología - Urología  
Dermatología - Neurología  
Chequeos Médicos • Carnet de Conducir, Manipulador y Armas  
Ctra. Madrona, 1 - 40002 Segovia • Teléfonos: 921 44 22 20 - 921 42 76 08

### Farmacias de Guardia Del 12 al 18 de enero

Viernes	12 de enero	Lunes	15 de enero
Día y noche: <b>Farmacia Rujas Gómez</b> Larga, 5. (Junto c/ Coronel Rexach)		Día y noche: <b>Farmacia Pérez-Lobo González</b> Plaza Ramiro Ledesma, 1 (Barrio San José)	
Sábado	13 de enero	Martes	16 de enero
Día y noche: <b>Farmacia Aguilar Vizcaino</b> Plaza Tirso de Molina, 4 (Nueva Segovia)		Día y noche: <b>Farmacia Gallego Llaguno</b> Juan Bravo, 31 (Junto Casa de los Picos)	
Domingo	14 de enero	Miércoles	17 de enero
Día y noche: <b>Farmacia Hernández Useros</b> Santa Teresa de Jesús, 24 (Barrio El Carmen)		Día y noche: <b>Farmacia López Duque</b> Cronista Lecea, 6 (Junto Plaza Mayor)	
De 9,45 a 22 horas: <b>Farmacia García Carretero</b> Cervantes, 27 (Junto Acueducto)		Jueves	18 de enero
		Día y noche: <b>Farmacia Rubio Ruano</b> Vía Roma, 30	

■ EN BREVE

URBANISMO

**Peñalosa reitera la oposición de IU al parking del Salón**

■ El coordinador de IU en Segovia, Luis Peñalosa, reiteró esta semana en el programa radiofónico de Punto Radio "Área de Segovia" la oposición de la coalición a la construcción de un aparcamiento subterráneo en el Paseo del Salón, un extremo que consideró "innegociable", reabriendo de nuevo una de las grandes diferencias que existen entre la coalición y el PSOE, con el que gobierna en el Ayuntamiento de la capital.

OBRAS

**El corte de San Geroteo lleva el tráfico a la Plaza**

■ El Ayuntamiento ha anunciado que realizará desde primera hora de la mañana de este viernes y hasta la noche del lunes, una serie de obras de bacheo en la calle de San Geroteo que impedirán la circulación de vehículos por esa zona. Por ese motivo, el tráfico será desviado hacia la Plaza Mayor por San Frutos durante esas jornadas que precisamente pueden ser las últimas con paso totalmente "libre" antes del corte definitivo de la Plaza Mayor.

EDUCACIÓN

**El turismo accesible a discapacitados, al debate universitario**

■ El Secretariado de Asuntos Sociales de la Universidad de Valladolid ha organizado para este viernes en la Escuela Universitaria de Turismo la mesa "Iniciativas y experiencias de turismo accesible" con la que se explicará a los estudiantes las medidas que se adoptan en el sector para cubrir las necesidades de los discapacitados. La actividad es parte del Programa de Integración entre universitarios y discapacitados.

**El alcalde duplica el número de calles afectadas por el corte de la Plaza Mayor**

La empresa adjudicataria ha entregado las tarjetas magnéticas en el plazo exigido y la medida entrará en funcionamiento definitivamente dentro de dos semanas

F.S.

El 26 de enero, dentro de dos semanas, es la fecha elegida por el Ayuntamiento para la entrada en vigor del nuevo sistema de regulación del tráfico en el casco histórico o si se prefiere, el corte de los accesos a la Plaza Mayor mediante bolardos retráctiles mediante un sistema automático de tarjeta magnética.

La fecha fue fijada esta semana por el alcalde, Pedro Arahuetes, que dictó un decreto en este sentido en el que, además, se ampliaba sensiblemente el número de calles "afectadas" por la medida y con ello, el número de vecinos que tendrán acceso a las tarjetas que permiten el paso por el foro.

Concretamente, mediante el decreto se pasa de las 15 calles contempladas inicialmente a un total de 28, con la incorporación al listado de vías como la del Sol, Desamparados, Descalzas, Corral del Mudo, Escuderos, Valdeláguila, Potro, Cabritería, Patín, Vainero, José Canalejas y la Plaza de la Rubia.

La importante apertura del "anillo" de calles que rodean la Plaza y que ahora quedan incluidas entre



El sistema, que ya está plenamente operativo, entrará en funcionamiento con seis meses de retraso.

las "afectadas" responde, de acuerdo con el texto del mismo decreto, a las "numerosas sugerencias y alegaciones" de ciudadanos residentes en el perímetro de la Plaza.

Sin embargo, el presidente de la Asociación Vecinal del Recinto Amurallado, Javier Ruiz Carvajal, consideró tras conocer el decreto que la medida es insuficiente e

insistió en reclamar que todos los vecinos del casco antiguo puedan atravesar la Plaza y además, sin sistemas automáticos de cierre.

El nuevo texto -que se añade a lo emitido en el bando del 31 de octubre- ha sido dictado después de que, el pasado día 8, la empresa adjudicataria de la instalación de los sistemas de cierre entregara las

tarjetas magnéticas que ahora se repartirán a los vecinos, dentro del plazo del ultimato dado por el Consistorio y bajo la amenaza de una sanción económica por los retrasos acumulados, de seis meses en total.

De las 800 tarjetas disponibles, el Consistorio estima que repartirá unas 700, incluidos los vecinos de las nuevas calles del "anillo".

**El Instituto de Empresa, propietario mayoritario de la Universidad SEK**

La Escuela privada aspira a convertirse en "referente mundial" en formación

Gente

La adquisición por el Instituto de Empresa del 80 por ciento de las acciones de la Universidad SEK de Segovia que firmaron en diciembre los representantes de ambas instituciones educativas, ha cobrado validez en esta semana y ya se ha nombrado un consejo de dirección bajo la presidencia de Rafael Puyol.

Tres miembros más del Instituto se integran en el consejo: Javier Solano, en la vicepresidencia; Santiago Íñiguez (Vocal); y Macarena

Rosado al frente de la secretaría. El quinto miembro del órgano ejecutivo será propuesto por la Institución Internacional Sek, mientras que el rector será miembro ex-officio del mismo.

En una nota pública emitida desde la Universidad se señala el comienzo de "una nueva etapa estratégica" consistente en la ampliación de la oferta educativa a "nuevos campos de conocimiento" con el objetivo de convertirse en "un referente mundial en formación".



El campus del convento de Santa Cruz, sede de la Universidad privada.

En la misma nota se aclara la intención de crear desde el nuevo curso un conjunto de, al menos, seis nuevas titulaciones, dentro de la apuesta decidida por la excelencia,

la internacionalización, la innovación, las nuevas tecnologías, el carácter emprendedor y el espíritu humanista como "herramienta básica para la formación de directivos".



**KOMODIX**



CURTIDORES, 3  
40002 SEGOVIA

| ENTREVISTA Manuel Muñoz |

Presidente de la Asociación de Comerciantes Segovianos (ACS) y de la Confederación Regional de Asociaciones Comerciales de Castilla y León (Conferco)

F.S. / S.J.

**–Dicen que el consumo está descendiendo ¿Se nota así en los comercios?**

–El problema de Segovia, como el del resto de Castilla y León, no es en sí que descienda el consumo, sino la cantidad de oferta que hay en cuanto a establecimientos comerciales, tanto grandes como pequeños, y obviamente la gente a la hora de decidir comprar, tiene más sitios dónde ir. Quizá se puede hablar de una disminución de un dos o tres por ciento en el consumo, pero es que cada vez hay más puntos de venta.

**–¿Quiere decir que hay demasiados comercios en Segovia?**

–Sí es verdad que los puntos comerciales, tanto grandes como pequeños, ya superan la ratio por habitante que es considerado como normal... Hace tiempo que ya los hemos superado.

**–Aún así, estamos en las rebajas, una época importante para el sector.**

–Sí, además ya no son un período de 15 o 20 días en el que el comerciante liquidaba lo que le quedaba de temporada. Hoy es un período de venta más del año, no es un tiempo de liquidación y este año será incluso más amplia que los días naturales fijados para la venta de temporada.

**–Este invierno el género de temporada ha tenido poca salida**

–No es que haya salido poco, es que ha habido poco tiempo. Cuando la gente ha querido sentir frío para comprarse el abrigo, o la moda, o los complementos, que son los que generalmente entran



**“Las rebajas ya no son un periodo corto. Duran más que la propia temporada”**

Muñoz afirma que los industriales locales cumplen fielmente la Ley de comercio e insta a la Junta a mantener la vigilancia todo el año

en rebajas, ya las tenían a 7 u 8 días vista, y eso retrae al consumidor.

**–Me extraña que no me hable de las dificultades que suponen para el comercio tradicional las grandes marcas y superficies.**

–Claro, a nosotros se nos ha achacado que tenemos medidas proteccionistas sobre el pequeño comercio, y que desde la Junta nos concede

libertades con los calendarios de festivos. No obstante, es verdad que cada vez que se abre una gran superficie o una gran franquicia supone una competencia, pero eso es algo a lo que el comerciante debe estar habituado y competir. No podemos esconder la cabeza debajo del ala. Tenemos que asumir que están ahí y sólo pedimos que vengan con una forma lógica de competir.

**–Hay sectores del comercio que en las rebajas se benefician más que otros.**

–Generalmente lo que más llama la atención al consumidor es lo que más se rebaja como la moda, la ropa, el calzado y el complemento. Eso no quita para que otros artículos como los electrodomésticos y otros también se vean influidos positivamente.

**–¿Cumplen bien la Ley los comerciantes en las rebajas?**

–Además de cumplir, desde la Agrupación nos preocupamos de ello, ya que hemos editado un folleto con la Ley de Comercio de Castilla y León, para que el comerciante tenga claro qué es lo que tiene que hacer en la campaña de rebajas. Siempre puede haber alguna incidencia, pero desde hace años son mínimas.

**–Dijo la Junta que iba a vigilar estrechamente ¿se sienten vigilados?**

–No, yo lo que le pediría a la Junta es que no lo haga sólo en rebajas. Hay que estar todo el año y sacar los inspectores a la calle esos domingos en los que abren establecimientos que no pueden hacerlo; los sábados por la tarde o llegando a horas casi nocturnas donde se siguen abriendo establecimientos; investigar ciertas ofertas que se hacen previas a la campaña de rebajas. Veo bien que se inspeccione en rebajas, pero les pediría ese mismo celo para campañas ulteriores. Asistimos muchas veces a promociones encubiertas en las que por el precio de un artículo te regalan otro... Son cosas que hay que vigilar porque me extraña mucho que por el mismo precio se compren dos cosas.

**–¿Se cree Vd. la cifra de 122 euros por ciudadano?**

–¡Hombre, a mí me gustaría que fuese más! Pero si en una familia de 6 personas echamos esa cuenta, nos ponemos en unos 900 euros que es una cifra muy importante para una economía familiar media.

■ LA OPINION DE LA GENTE

¿Compra durante las rebajas más que en otra época del año?

Lorena Núñez Prieto



Si que compro en rebajas, pero no destino un presupuesto fijo para ello. Voy y si encuentro algo que me gusta, me lo llevo. Ni siquiera entro en las tiendas buscando alguna cosas concreta. Eso sí, lo normal en esta época es que adquiera ropa y calzado, pero también complementos. Que duren dos meses me parece bien.

Laura Lobejón Frutos



Si, claro que compro. Es una oportunidad para poder comprarse, sobre todo ropa y calzado, a bajo precio. Suelo prever una cantidad de dinero, entre 200 y 300 euros para estos gastos y ese es el límite máximo para no pasarme. Compro en los comercios de Segovia, pero también lo hago fuera de aquí. No tengo una predilección especial por una ciudad u otras.

Daniel Rodríguez C.



Después de todos los gastos de Navidad viene bien ahorrar un poco, así que las rebajas están bien. No guardo un dinero fijo para esta época, pero me gasto todo lo que no me he gastado en Navidad, hasta lo que me da de sí y fundamentalmente ropa. El tiempo que duran me parece incluso corto, debería ser más largo. Las rebajas nunca vienen mal.

Charo Sanz Martín



Las rebajas es algo que no me parece ni bien, ni mal, porque me da igual. Hago compras cuando necesito alguna cosa, pero no lo hago expresamente en este momento, salvo quizá alguna ropa para mis hijos. Me gusta ir de tiendas, claro, pero me niego a comprar por comprar. Cuando lo hago, siempre suele ser en las tiendas de Segovia, casi nunca fuera.

Pablo Herrero Pérez



La verdad, podrían empezar antes de los Reyes, pero bueno, la verdad es que se bajan bastante los precios. Utilizo el dinero que me suelen dar en Reyes para comprar yo lo que quiera ahora y así lo aprovecho más. No sabía que duraban dos meses, pero parece mucho tiempo porque en pocos días se acaban las cosas interesantes.

**TOIREIRO**  
REBAJAS HASTA EL 8 DE MARZO  
del **50%** al **70%**  
Doctor Laguna, 2 Segovia

**Abrigo**  
antes **99,95**  
ahora **69,95**

Fábrica de Embutidos · Jamones  
Sala de Despiece

**Victor Bernabé e Hijos, S.A.**

Ctra. Soria, n.º 19  
Teléfs.: 921 423 009 - 921 423 101  
Fax: 921 444 050

40196 LA LASTRILLA (Segovia)  
BERNABEWEB@terra.es



Las ofertas en los precios se multiplican en los establecimientos segovianos.



La imagen de ciudadanos portando bolsas por las calles se ha hecho habitual desde el inicio de las rebajas.

# El comercio inicia el periodo de rebajas con una buena respuesta del público

Se calcula que cada segoviano gastará en los próximos dos meses unos 120 euros en realizar compras con descuentos, especialmente en artículos como ropa y calzado

F.S.

La primera semana de rebajas de invierno ha atraído a los comercios segovianos a un buen número de clientes en busca de artículos que en algunos casos pueden llegar a costar la mitad de lo que valían hace solo unos días.

Durante los próximos dos meses -la campaña finaliza el siete de marzo- el comercio segoviano tratará de "ajustar" sus balances, si se prefiere, iniciar "bien" el año, ya que este periodo supone una importante parte de los ingresos que se registran en las cuentas de resultados anuales en las distintas tiendas.

Los cálculos oficiales sitúan la media prevista de gasto por cada segoviano en unos 122 euros, la misma media que se ha fijado para el conjunto de la comunidad autónoma y ligeramente por debajo de las más "gastadoras", que son Madrid y Castilla La Mancha, con una media calculada de 150 y 145 euros por ciudadano, respectivamente.

De momento, las previsiones son halagüeñas para el sector y en las primeras jornadas se ha registrado una notable actividad en los distintos establecimientos, aunque han tenido especial incidencia en los



## Comparar antes de comprar

Las asociaciones de usuarios coinciden en una recomendación para este periodo: comparar productos y precios antes de su adquisición, evitando compras compulsivas. El sector textil venderá por valor de 4.500 millones en todo el país.

locales bajo franquicia de marcas "grandes", cuyos márgenes a la hora de realizar descuentos son mucho mayores que los del comercio tradicional, según alertaron desde distintas asociaciones de comerciantes.

## CALZADO Y ROPA

No obstante, este periodo de rebajas invernales tiene especial incidencia en dos tipos de negocios determinados: el de la ropa y el del calzado, en el que se esperan des-

temporada ha tenido hasta ahora "poca salida".

Pero entre los tenderos se supone -aún es pronto para hacer estas valoraciones con datos concretos- que al final serán todos los comercios, de todo tipo de artículos, los que logren beneficiarse de la campaña.

Del mismo modo, actualmente se mantiene también la confianza en que en estas semanas se vea reducido el "éxodo" que tradicionalmente protagonizan los segovianos para hacer sus compras en grandes capitales como Madrid y Valladolid, para lo cual los comerciantes locales "afinan" al máximo sus ofertas.

Desde ahora, siete semanas largas para encontrar la "ganga" o ese artículo deseado pero poco asequible el resto del año. Los segovianos ya estamos sumergidos en las rebajas.

## Por Ley, idénticas condiciones y la misma calidad

La consejería de Consumo es la encargada de vigilar el cumplimiento de la Ley durante las rebajas, que en ningún caso han de suponer una merma de los derechos de los consumidores ni de la calidad de los productos que se ofertan, cuya única diferencia con otros momentos del año solo debe estar en el precio, nunca en la política del comercio en cuanto a cambios, devoluciones o sistemas de pago. Si un producto es defectuoso, el comercio está obligado a cambiarlo o devolver su dinero o dar un vale equivalente; si una tienda admite de forma habitual el pago con tarjeta, el sistema ha de seguir siendo válido en rebajas. Desde la Junta se subraya que rebajas no es igual a saldo. Quedan fuera de la ley los productos de fuera de temporada o adquiridos para su venta expresa en este periodo: se trata de una época en la que los tenderos han de vender productos de temporada para aligerar sus almacenes. La exigencia del ticket de compra y evitar las compras compulsivas son otras recomendaciones de Consumo.

**Duérmete Niño**  
DECORACIÓN INFANTIL

Rebajas · Rebajas · Reb

C/ Independencia, 14  
Segovia

**nieva line**

BAÑOS nieva line COCINAS

El gusto por lo mejor...

**COCINAS & BAÑOS**  
ESTUDIO Y DISEÑO DE TU COCINA

Disfruta de la comodidad de una cocina NIEVA LINE

Porque tú te lo mereces

A sólo 10 minutos de Segovia:  
Ctra. Segovia-Valladolid, km 7 (Valseca) Tel. 921 43 81 56 • nievaline@nievaline.com

## LOS FOTONES

**Demasiado alta...**

Lo que está en el árbol no es una rama, ni nada similar, sino una señal de prohibición para aparcar, se supone que bajo ella, en la calzada. Pero claro, entre que el "poste" no es habitual y la altura a la que ha sido situada es bastante, pues los conductores de los vehículos no la hacen demasiado caso y aprovechan el aparcamiento, que está eso muy complicado. La señalización está situada en Conde Sepúlveda e imaginamos que es provisional por aquello de las obras y que no estamos ante el nuevo diseño del mobiliario urbano...

**... y demasiado deprisa**

No hubo daños personales, solo materiales y la mayoría de ellos se los llevó el coche. Es una incidencia de tráfico ocurrida el domingo en Nueva Segovia, pero se da la circunstancia de que solo unos días antes se había hecho pública la encuesta en la que quedaba de manifiesto el malestar de los usuarios por los retrasos que a veces se dan en el transporte público, dicen que a causa de las obras. Los peritos dirán al final, pero quizá las prisas por cumplir algún horario estuvieron detrás en este caso...

## | REPORTAJE |

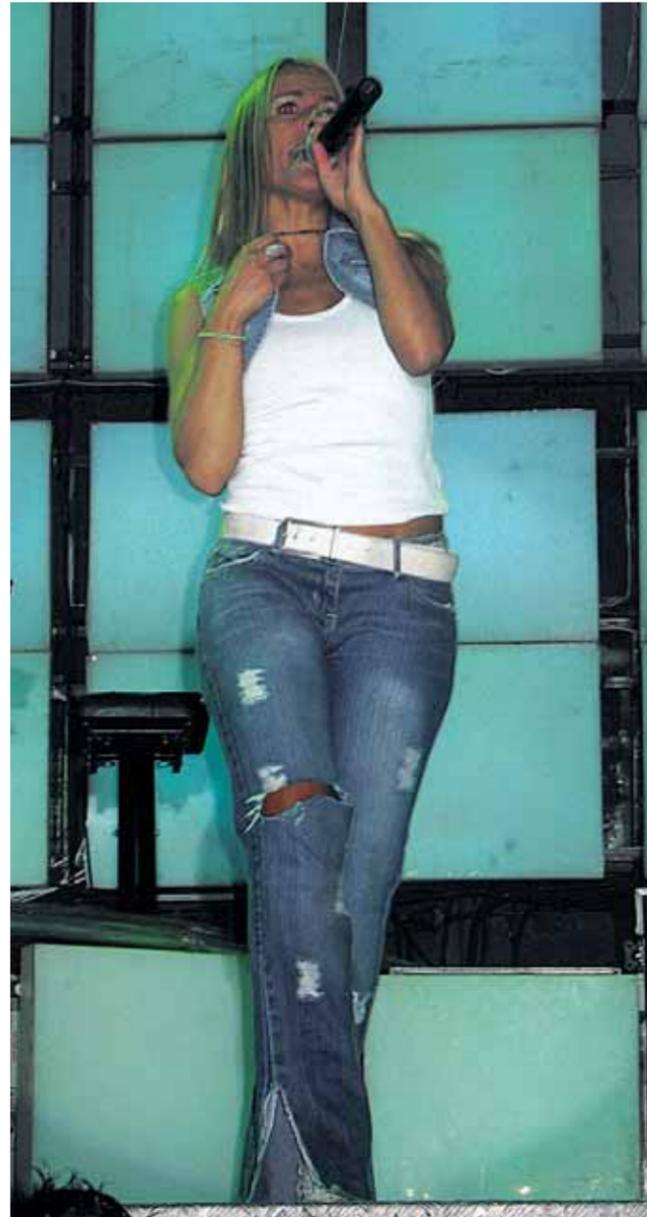
"Misión Eurovisión"

**La meta está en Helsinki**

La segoviana Yolanda López Olmos participa en el concurso televisivo del que saldrá el representante de España en Eurovisión

F.S.

Es natural de Fuentepelayo, tiene 32 años y una "adicción", la de cantar, que además es parte de su forma de vida. Yolanda López Olmos participa en el programa que Televisión Española ha estrenado esta semana, "Misión Eurovisión", presentado por Paula Vázquez y en el que se elegirá, por votación popular, el representante y la canción que representarán a España en el Festival de Eurovisión, el 12 de mayo en Helsinki (Finlandia). De momento hay 60 cantantes y grupos que en tandas de 15, durante cuatro semanas, se someterán por primera vez al criterio del público, encargado de salvar a cinco que serán semifinalistas. El turno de la cantante segoviana será a finales de mes, el 23 o el 30 de enero. "Son dos minutos para interpretar la versión de un tema *-Like a pryer*, de Madona, en su caso- ante las cámaras", explicó López, que sin embargo asegura no estar nerviosa,



galas con ruedas de prensa y demás que nos deja poco tiempo para los nervios".

Al concurso han acudido también grupos y cantantes ya conocidos y con trabajos discográficos editados y funcionando como Santa Fé, La década prodigiosa, Javier Enzo o Nazaret, entre otros, pero eso no es un problema. "Los 'no famosos' comentábamos hasta la gala que habría enchufes, pero los resultados y los criterios del público y el jurado me han convencido de que no solo se busca una buena voz, sino algo más". Por eso, Yolanda López afirma que saldrá "a por todas, con una buena puesta en escena y cuatro bailarines". Está dispuesta a pasar las siete galas hasta ser la seleccionada

sa, "al menos de momento", gracias a la posibilidad de familiarizarse con la mecánica del programa durante las dos galas previas a su propia actuación y a que "tenemos mucha actividad antes de las

pero "aunque ir a Helsinki sería maravilloso, el concurso me aporta tablas, conocimiento y promoción personal para mi carrera en la música, y eso es lo importante ahora", concluye.



Ayer

## Segovia

ayer y hoy

**Plaza de Somorrostro**

Hay un antes y un después para las cosas y en este caso, nos quedamos con la segunda parte, tras la última construcción en el solar que vemos a la izquierda. La obra tuvo su polémica en su momento, pero al final derivó en ese recoleto jardín que ven en las imágenes. Solo hay una pega. La plaza es ahora algo parecido a un patio privado cerrado con puertas y advertencias en ellas de que eso es una zona particular para los vecinos. Nos apuntamos a discutirlo con la Ley de Urbanismo y otros papeles en la mano, que el paso nos gusta y permite acortar las distancias.



Hoy

# IU irá a las elecciones en coalición con los Verdes de Castilla y León

La legitimidad para usar la 'marca' electoral enfrenta a los líderes locales y regionales

F.S.  
La "marca" electoral "Los Verdes" es en estos días objeto de discusiones, tras anunciar IU de Segovia que concurrirá a las próximas elecciones en coalición con Los Verdes de Castilla y León que lidera Luis Enrique Espinoza -la candidatura se llamará IU-Los Verdes, compromiso por Castilla y León- un anuncio en el que también participó el coordinador regional de IU, José María González, y que ha generado la airada reacción de Los Verdes-Grupo Verde, que en la provincia encabeza Emilio García.

El monumental lío se deriva de un acuerdo alcanzado en toda la región, que sin embargo ha encontrado reticencias en León y en Segovia, pese a lo cual, González afirmó que este "es un acuerdo para toda la región y que en todas las capitales tendrá un candidato, además de otros en varios pueblos".

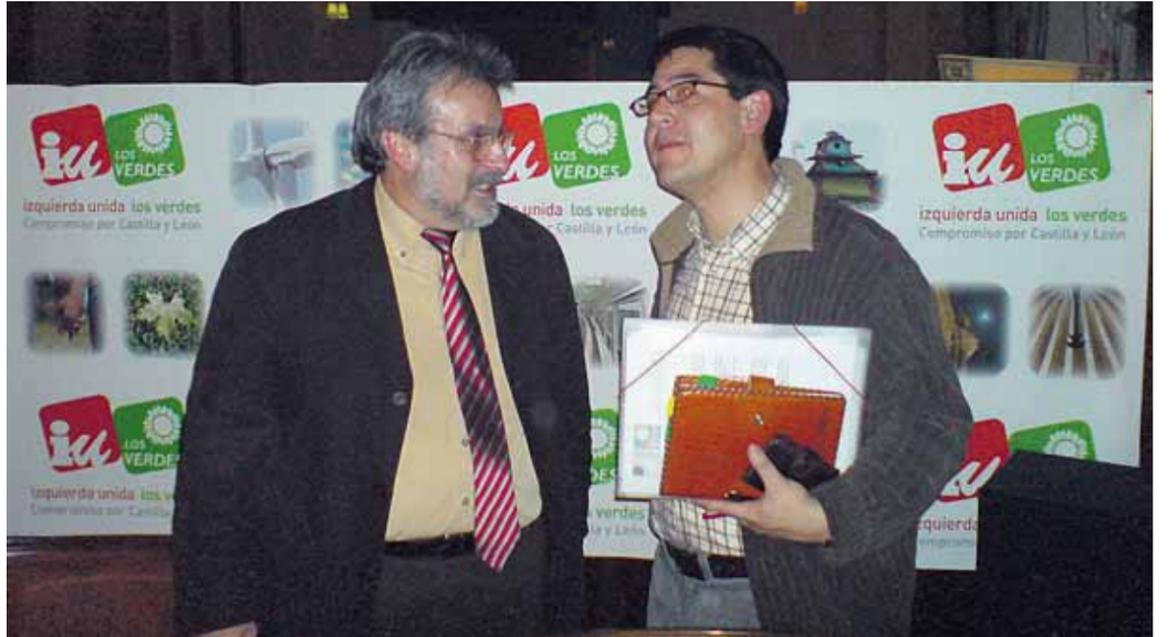
Respecto a la polémica con Los Verdes de Segovia, que deslegitimaron el acuerdo como únicos con

derecho a usar la marca electoral, Espinoza afirmó que es su grupo "el que cuenta con el apoyo de la confederación ecologista y está registrado".

Ambos coordinadores tuvieron duras palabras para el eurodiputado David Hamemersteing, que denunció junto a García el "intento de fagocitación que pretende IU" a través del acuerdo electoral. "Ese eurodiputado lo es porque compareció con el PSOE, mantiene fuertes fricciones con la confederación y no la representa", proclamaron.

En esta situación, la coalición "Compromiso por Castilla y León" sostuvo su acuerdo aunque mantuvo "por estrategia" la discreción sobre el nombre del que será "cuarto o tercero de la lista", un puesto que se dirimirá con el coordinador de IU en Segovia, Luis Peñalosa.

Por su parte, Los Verdes de Segovia presentarán listas propias, en Segovia (encabezada por José Luis Lara) y Cuéllar (Jesús de la Mata), además de otras 50 listas.



El coordinador regional de IU, José María González (izda.) junto al de Los Verdes, Luis Enrique Espinoza.

## La discusión por el acta de diputado provincial

La airada respuesta que Los Verdes de Segovia al pacto de coalición alcanzado por IU con la formación que tiene el apellido "de Castilla y León" se produce después de varias semanas de negociaciones en las que se propuso que fuese Emilio García el que se integrara en las listas de la coalición electoral, aunque los coordinadores de la coalición "Compromiso por Castilla y León", explicaron en conferencia de prensa que la discusión se tornó "imposible" ante las pretensiones del propio García "que quería ocupar el primer puesto para ir a un eventual puesto en la Diputación provincial como condición imprescin-

dible", lo que habría propiciado la ruptura de las conversaciones y la decisión del grupo segoviano de alejarse de la coalición. "Esas conversaciones no eran para hablar de cachos, solo una persona iba a por su "cacho". Es la primera vez que lo veo de una forma tan directa y no tenemos esas costumbres en IU, aseguró el coordinador de IU en la región. No son pocos los partidos minoritarios que aspiran a lograr suficientes concejales en el partido judicial de Segovia para conseguir un Diputado provincial, que en determinadas condiciones puede incluso ser la bisagra imprescindible del Gobierno provincial.

# Ciudadanos por Segovia acuerda retirar totalmente su apoyo al Plan Estratégico

Exigen al Ayuntamiento la planificación y control de las obras abiertas en la ciudad

Gente  
Ciudadanos por Segovia ha acordado en su última asamblea retirar totalmente su apoyo al Plan Estratégico y a la asociación encargada de su desarrollo, Segópolis, en la que participaba como "socio colaborador" aunque afirman que "no compartimos el proyecto en absoluto".

En la reunión se trató también el documento del Plan General de Ordenación Urbana, manifestando su "decepción" por el rechazo de todas las alegaciones que presentaron, aunque han anunciado que volverán a alegar en el nuevo periodo abierto esta semana para manifestar su oposición a que se urbanice

el entorno de la nueva estación AVE.

### OBRAS

Igualmente han pedido que se fije un calendario concreto para las obras, denunciando al tiempo la ausencia de control sobre los trabajos, que a su juicio han dejado acera "intransitables y peligrosas".

Ciudadanos por Segovia considera el "Hecho luminoso" del mes el pronunciamiento de intelectuales en Defensa de la Sierra de Guadarrama, mientras que el "Hecho tenebroso" la descatalogación del monte de Quitapesares para su conversión en campo de golf.

# Herrera reclama más infraestructuras tecnológicas para Castilla y León

Zapatero rechazó convertir la conferencia de presidentes autonómicos en un debate sobre la política antiterrorista

Cristina Trujillo/M.B./Gente en Madrid  
El atentado terrorista en la T-4 de Barajas, marcó la reunión de la III Conferencia de Presidentes Autonómicos, donde supuestamente debería haberse consensuado la política de inmigración, los proyectos de I+D+I o solucionar la polémica en política hidráulica, aunque la bronca política por ETA, impidió cualquier acuerdo.

En el debate, el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, aprovechó para hacer una dura crítica al Gobierno central en materia de inmigración, I+D+I e inmigración. "El Gobierno de Zapatero ha fracasado en su política de inmigración. Difumina sus responsabilidades y parece reaccionar ante la presión



La unidad sólo se produjo en el momento de hacer la foto de familia.

de la opinión pública y de las encuestas", afirmó.

Herrera propuso también que las comunidades autónomas participen en la planificación nacional

y en la toma de decisiones en I+D+I, al tiempo que exigió la puesta en marcha de un conjunto de infraestructuras científicas y tecnológicas para la región.

aluminio  
**aluwalia**  
Fachadas Puertas Ventanas

Poligono Industrial El Cerro - Atalaya 11 (Segovia) • Teléfono y Fax: 921 425 157

PASTELERÍA  
**MARÍA**  
OBRADOR ARTESANO

C/ El Rancho, 17  
Tel. 921 44 39 66

TUBOS DE ESCAPE  
**Duramás**  
TUNING  
de Acero Inoxidable

ESPECIALISTAS

- Reparación
- Construcción
- Transformaciones
- Tuning homologado
- Artesanía clásicos
- Catalizadores
- Mecánica rápida etc.

5 SUPER AÑOS

Lirio, 3 • 40002 Segovia  
**921 42 13 36**

## Las exportaciones de las empresas locales crecieron un 11% hasta septiembre

La Cámara de Comercio confía en que el año se cierre con ventas por 140 millones

### Gente

Las exportaciones segovianas hasta el tercer trimestre de 2006 arrojan un incremento del 11,17% en relación al tercer trimestre de 2005, cuando las empresas segovianas vendieron al exterior por importe de 95.057.000 euros, frente a los 105.671.000 consignados en la misma fecha de 2006.

“Considerando que 2005 fue un año record, las cifras nos hacen pensar que 2006 será el mejor año en cuanto a giro y el cuarto de crecimiento sostenido de las exportaciones”, destacó el presidente de la Cámara, Jesús Postigo. La entidad confía en superar en

2006 los 140 millones de euros, frente a los 131 de 2005.

Portugal, Francia, Bélgica e Italia siguen siendo los mercados preferentes de las exportaciones segovianas. Siendo los piensos, material electrónico y derivados de celulosa y papel los principales capítulos exportadores.

Segovia está ligeramente por encima en cuanto al crecimiento de las exportaciones en el total nacional (11,13% en España) y muy por encima de las medias de la región, donde el incremento medio en estos primeros nueve meses ha sido del 3,32%. Zamora, Soria y Burgos acompañan a Segovia en la cabeza de esta lista.



Los Reyes y sus pajes saludan a la multitud congregada en el Azoguejo tras recorrer las calles de la ciudad.

## Los Reyes repartieron toneladas de ilusión... Y miles de caramelos

El buen tiempo registrado propició la presencia de varios millares de ciudadanos en el último gran acto de las fiestas navideñas

### F.S.

La Cabalgata de Reyes fue este año corta –los cortejos que acompañaban a sus majestades eran sensiblemente más reducidos que los de ediciones anteriores– pero muy intensa, gracias a la presencia de miles de niños ilusionados que “aguantaron” bien las esperas ayudados por una benévola climatología y los atractivos propios del espectáculo.

A falta de vistosos y largos cortejos –los acompañantes de Sus Majestades deberían ser aleccionados sobre qué hacer como parte del séquito de los Magos de Oriente y esa es una tarea pendiente, desde hace muchos años– sirvieron las pompas de jabón y sobre todo, los millares de caramelos repartidos, por valor ni más ni menos que de 6.000 euros.

Tantos eran los que se lanzaban durante el recorrido que cada niño acabó con los bolsillos –o los gorros, o las bolsas de plástico– repletos del dulce y muchos de ellos, tan entretenidos en recoger los que les arrojaban, casi ni miraron a los Magos, subidos en las grandes carrozas que el municipio estrenó el año pasado y que reducen al protagonista a un punto perdido en las alturas, sobre todo a Bal-



Los rostros reflejan los nervios de la noche y un simpático miembro del cortejo.

tsar, demasiado joven, lampiño, más impresionado que impresionante y a cuatro metros de altura. Eso sí, su color de piel era original, no como el de parte de su séquito, con un maquillaje más que deficiente en muchos de sus miembros. Otro detalle descuidado.

Pero eso no lo veían los infantes, impresionados con las músicas y los juegos de luz y pirotecnia lanzada en la misma Plaza Oriental, donde se concentraban la mayoría de

los segovianos animados por el grupo Chispas en la espera.

La noche acabó tarde para Melchor, Gaspar y Baltasar, sentados en sus tronos durante horas en las que besaron y escucharon a todos los niños que quisieron acercarse a ellos, en muchos casos para hacer pedidos de última hora.

No hubo demasiadas novedades, cierto, pero la ciudad vivió una vez más una noche mágica, al menos para sus niños.



Luis Javier Barrio.



Rafael Encinas.

## Caja Segovia, la quinta entre las más eficientes del país, según “Expansión”

Luis Barrio, director de la oficina principal y Rafael Encinas, Jefe de la Obra Social

### Gente

Caja Segovia aparece en un reportaje publicado por el diario económico Expansión como la quinta entidad de ahorro más eficiente entre las españolas teniendo en cuenta el ratio entre el margen ordinario (ingresos) y los gastos de explotación (gastos de personal y generales), o lo que es lo mismo, su eficacia en la gestión

de los gastos y recursos humanos, así como la estrategia de expansión y apertura de oficinas.

Por otra parte, esta semana se ha hecho público el nombramiento de Luis Javier Barrio como director de la oficina principal de la entidad, sustituyendo a Rafael Encinas, quien ocupará la jefatura de la Obra Social y Cultural de la Caja.

Este lunes día 15 de Enero los oyentes de PUNTO RADIO tienen una cita entre las 19:00 y 20:00 h con **ELENA RUBIO** y el programa **AREA DE SEGOVIA**, la información en primera línea. Un encuentro con la actualidad comentada por voces autorizadas y con criterio. En **AREA DE SEGOVIA**, el análisis sobre la actualidad de la capital y la provincia.

Con la colaboración de:

Mariví Domínguez Redactora de Televisión Segovia.  
Jaime Rojas Delegado del Norte de Castilla.  
Isabel Jimeno corresponsal de ABC.

Teniendo como invitado a **David Rubio**; secretario del PSOE.

Area de Segovia, una tertulia abierta donde también cuenta la opinión del oyente llamando al 921 111 438.

AREA DE SEGOVIA, la información en primera línea, una producción de Punto Radio, El Norte de Castilla, ABC y Televisión Segovia.



EN BREVE

TURISMO

## Crece el número de infraestructuras turísticas y hosteleras en la provincia

Segovia tiene este año más infraestructuras turísticas y negocios de hostelería que hace un año, según el departamento de Estadística de la Junta, que cifra el mayor crecimiento porcentual en el número de agencias de viajes (28%, 32 negocios); seguido de los establecimientos de turismo rural, que aumentaron un 22 por ciento y ya suman 223 y 2.184 plazas; y los restaurantes, que ya suman 458 en la provincia (un crecimiento del 4,3% en un año) y 47.384 plazas ofertadas.



TRÁFICO

## Un muerto y dos heridos de gravedad en la provincia durante la Navidad

La siniestralidad en las carreteras de la provincia de Segovia ha descendido en la última campaña de Navidad, según informó el delegado del Gobierno, Miguel Alejo, que sin embargo lamentó que en ese periodo se han producido tres accidentes importantes en los que se registró la muerte de una mujer -el día 2, en Sotosalbos- y dos heridos de gravedad. En el conjunto de la región también se ha registrado un sensible descenso de la mortalidad por accidentes de tráfico, con un total de ocho fallecidos frente a los 15 del mismo periodo de 2005. La Guardia Civil realizó 93.969 controles de alcoholemia y cursó 2.596 denuncias por esta cuestión.

CUÉLLAR

## Del Olmo anuncia el inicio 'inminente' de la obra del edificio de usos múltiples

La consejera de Hacienda de la Junta, Pilar del Olmo, presentó esta semana en Cuéllar el proyecto para la construcción de un edificio de usos múltiples que concentrará los servicios de la Junta -ahora repartidos en distintas sedes- cuyo comienzo de obras consideró "inminente". El inmueble se ubicará frente al Convento de Santa Clara y tiene un plazo de construcción de doce meses, con un presupuesto de más de 2,2 millones de euros.



NAVA DE LA ASUNCIÓN

## Pablo Martínez Zarracina recogerá el día 20 el premio Gil de Biedma y Alba

El jurado del premio internacional de poesía Jaime Gil de Biedma y Alba que coordina Francisco Ruiz de Pablos, otorgó por unanimidad de todos sus miembros el galardón en su cuarta edición al poeta vasco, Pablo Martínez Zarracina, por su obra "Pulvis et umbra" que, entre otras cosas, contiene claras alusiones a Gil de Biedma en forma de poema, pero también a otros autores. El galardonado recibirá de forma oficial el premio, dotado con 2.500 euros, en un acto que se celebrará en Nava el próximo 20 de enero.

NAVA DE LA ASUNCIÓN

## Varios jóvenes posan desnudos en un calendario con fines benéficos

Un grupo de jóvenes de la localidad de Nava de la Asunción ha editado un calendario en el que aparecen imágenes de ellos mismos sin ropa para su venta con fines benéficos, en este caso, en favor de Unicef. El almanaque se vende al precio de cuatro euros y, aunque inicialmente se hizo con la intención de recaudar fondos para una peña, finalmente optaron por destinar el dinero a Unicef, tras contactar con sus responsables provinciales. El trabajo se ha realizado de forma "casera" por los propios protagonistas de las fotos.

# La Granja explica su historia en las nuevas placas de su callejero

Concluye la instalación de la señalización, en piedra rosa y cerámica en el Real Sitio y en madera, en las de Valsain

Gente

Las placas de señalización de calles de La Granja, recientemente instaladas dentro de los proyectos del Plan de Dinamización Turística, son en realidad pequeñas "guías" para dar a conocer al paseante la historia, el arte y las tradiciones locales, así como sus edificios más importantes y los usos que tuvieron.

La mayoría de las calles deben su nomenclatura a hechos, personajes, oficios y muy especialmente, a la realeza, profundamente ligada a la localidad, cuyo origen e historia queda ahora explicado con claridad en las señales del callejero.

El bastidor de las placas está realizado en piedra rosa de Sepúlveda, incorporando en el área gráfica el color azul borbónico, mientras que los motivos ornamentales de la cerámica son réplica y siguen las mismas técnicas que los utilizados



Ejemplos de las placas instaladas en el marco del Plan de Dinamización.

en el siglo XVIII en el Palacio Real.

Para Valsain, se ha atendido a su tradición industrial, con bastidores en madera tamizada y los ornamen-

tos de la época de los Austrias.

Desde ahora, pasear por La Granja es una buena forma de conocer su historia.

# El acuerdo entre los grupos de Cuéllar desbloquea el convenio con Aserraderos

Los terrenos de la empresa serán recalificados en su totalidad y luego desarrollados en dos fases, en función de su desarrollo empresarial

Gente

El pleno del Ayuntamiento de Cuéllar estudiará el próximo lunes la propuesta del convenio con Aserraderos de Cuéllar para el desarrollo del sector, de 26 hectáreas, que posee la empresa.

El acuerdo saldrá adelante con el apoyo del PSOE y del PP -cuyo

"esfuerzo" para alcanzar un punto común fue valorado por la alcaldesa, María Luisa González (PSOE)-mientras que los representantes de Socialistas Por Cuéllar (SPC) aún no han concretado su postura.

Básicamente, el convenio que se someterá a estudio de la Corporación fija la recalificación del con-

junto del sector de su calificación actual como "rústico" a la de "empresarial", de una sola vez, aunque el desarrollo empresarial posterior se hará en dos fases, primero sobre nueve hectáreas y, cuando en esta parte se alcance al menos la mitad de desarrollo, se comenzará el trabajo en las 17 restantes.

FUENTEPELAYO



## Exito en el comienzo de los "Circuitos escénicos"

Más de un centenar de personas de todas las edades disfrutaron de la primera obra de los circuitos escénicos de Fuentepeelayo, El disparatado mundo de Alonso y Hermanas Rampin, pretende fortalecer valores como la tolerancia, la amistad y la superación. Los circuitos, inaugurados por el alcalde, Lorenzo Tejedor, cuentan con la subvención de la consejería de Cultura y la Diputación y un programa compuesto por ocho actuaciones en total de diversos tipos.



# “Herrera nunca ha tenido grandes ideas y siempre ha preferido malos gobiernos”

El candidato socialista a la Presidencia de la Junta, Ángel Villalba, considera “agotado” el proyecto del PP en la Comunidad

I. S./Grupo Gente

El candidato socialista a la Presidencia de la Junta de Castilla y León, Ángel Villalba, ha manifestado que 2007 puede ser “el año del cambio que necesita la Comunidad Autónoma” y que ese cambio, “forzosamente, lo debe liderar el Partido Socialista”.

Villalba, que visitó el miércoles día 10 la sede del Grupo de Comunicación Gente, en la capital burgalesa, acompañado por el procurador por Burgos Fernando Benito y el secretario general del PSOE de Burgos, José M<sup>a</sup> Jiménez, considera que “en mayo tenemos una oportunidad histórica para ese cambio, porque hay un proyecto que lleva mucho tiempo, que está ya desgastado y amortizado”.

El secretario general del Partido Socialista de Castilla y León añadió que el proyecto de Juan Vicente Herrera “está dividido en mensajes, en provincias y en esfuerzos”. En su opinión, los ciudadanos de Castilla y León “están ya pidiendo otra forma de hacer política, de gestionar la Comunidad y de definir el modelo territorial”.

Preguntado por las cuestiones prioritarias para el Partido Socialista en Castilla y León, Villalba se refirió a la educación, la sanidad, el mundo rural y el empleo, ejes sobre los que incidirá su programa electoral. Destacó además que “como partido municipalista estamos también volcados en las ciudades y en las provincias; sabemos -matizó- que el mapa en mayo va a cambiar en gran parte de las principales ciudades”.

En este sentido, el representante de los socialistas de Castilla y León afirmó “que la mayoría de las capitales de provincia va a tener gobierno PSOE; todos los indicadores nuestros y del Partido Popular apuntan en esa dirección”.

Así, subrayó que Burgos, Valladolid y León son objetivos claves para el proyecto político del PSOE. “En Burgos, nuestra misión es superar los resultados de las pasadas elecciones generales, consolidando Miranda, recuperando Aranda y colocando de nuevo a Ángel Olivares en la Alcaldía. Soraya Rodríguez será alcaldesa de Valladolid, eso seguro, y será un gran alcaldesa con un proyecto nuevo, joven, renovado y de modernidad que choca con lo que, un aislado, por cierto, León de la Riva ha dirigido durante estos últimos años. Damos



Ángel Villalba, durante la visita que realizó el miércoles día 10 al Grupo de Comunicación Gente, en la capital burgalesa, donde fue recibido por el director general del Grupo, Fernando López, y el director técnico de Medios, José-Luis López.



“El proyecto Herrera está desgastado; dividido en mensajes, en provincias y en esfuerzos”

“En mayo tenemos una oportunidad histórica para el cambio que necesita Castilla y León”

“Soraya Rodríguez será alcaldesa de Valladolid, eso seguro, y lo será con un proyecto joven, renovado y moderno”

## “Nuestro modelo de Comunidad apuesta por la tecnología, que es la clave de la equidad, la integración y el equilibrio”

Ángel Villalba da un “suspenso” al gobierno de Juan Vicente Herrera en política social y económica y critica su “indiferencia política por la ordenación del territorio”, así como la ausencia de actuaciones que mejoren la situación de la Comunidad utilizando el liderazgo de Burgos y Valladolid “que, en lo económico, deben de ser los grandes motores de crecimiento de Castilla y León, para que en poco tiempo el resto de las provincias alcancen el mismo o parecido nivel, sin que nadie retroceda ni se detenga”.

El secretario regional de los socialistas mantiene que “Castilla y León no ha tenido una dirección clara, y eso es

lo que ha proporcionado Herrera desde que llegó a la Presidencia de la Junta: incertidumbres, muchas dudas y la ausencia de una política clara. Nadie hoy sabría decir a dónde quiere ir Castilla y León”.

Los socialistas, según Villalba, sí tienen un modelo de Comunidad para Castilla y León, que se concreta, “en una apuesta que tiene que ver con la tecnología, que es en estos momentos la clave del salto cualitativo, de la equidad, de la integración y del equilibrio. Tecnología tanto en la escuela, tecnología en la empresa, en la calle y en los municipios”.

por seguro que Soraya Rodríguez será la alcaldesa de Valladolid exactamente igual que Francisco Fernández lo será de León”.

### CONFRONTACIÓN FRENTE A COLABORACIÓN

Sobre lo que ha supuesto para la Comunidad Autónoma de Castilla y León el gobierno de Juan Vicente Herrera, Ángel Villalba señaló que “nunca ha tenido grandes ideas y siempre ha preferido malos gobiernos, tal vez para poder mantener cierto tono político. Ha preferido poner en marcha una estrategia de confrontación permanente con el Gobierno de España, con sus ministros, con el propio Zapatero, en vez de tenderla mano de la colaboración, y eso ha significado la pérdida de muchas oportunidades. A esto hay que añadir la debilidad de sus políticas propias”.

## La Vuelta apuesta por el ciclismo en directo

La organización duplica el paso por las metas y recupera el ascenso a los Lagos para ganar en espectáculo

Fran Asensio / Gente en Valladolid

La organización de la Vuelta a España quiere dar un giro a la concepción del ciclismo en vivo y en su 62ª edición apuesta por duplicar el paso por las metas para potenciar el espectáculo. De esta manera, durante la prueba -que se disputará del 1 al 23 de septiembre- habrá circuitos en los últimos kilómetros de las etapas con final en Vigo, Santiago, Luarca, Zaragoza, Ávila, Alto de Abantos y el tradicional por el Paseo de la Castellana de Madrid.

Las 21 etapas de la Vuelta, 11 llanas, 8 de media y alta montaña y dos cronometradas, sumarán un total de 3.241 kilómetros, con una media de 150 kilómetros por etapa. El primer tercio de la ronda discurrirá por el norte peninsular y los Pirineos, con especial protagonismo para la montaña, con la ascensión a los Lagos de Covadonga como principal aliciente.

Las cronometradas se disputarán en la octava etapa, Denominación de Origen Cariñena-Zaragoza, de 49 kilómetros, y en la penúltima, con salida y meta Collado Villalba, de 25 kilómetros.



Etapa	Día	Recorrido	Kms.
1ª	Sáb.01.09	Vigo - Vigo	145
2ª	Dom.02.09	Allariz - Santiago de Compostela	150
3ª	Lun.03.09	Viveiro - Luarca	155
4ª	Mar.04.09	Langreo - Lagos de Covadonga	182
5ª	Mié.05.09	Cangas de Onís- Reinosa	155
6ª	Jue.06.09	Reinosa - Logroño	195
7ª	Vie.07.09	Calahorra - Zaragoza	140
8ª	Sáb.08.09	D.O. Cariñena - Zaragoza (C.R.I.)	49
9ª	Dom.09.09	Huesca - Estación de Esquí Cerler (Grupo Aragón)	174
10ª	Lun.10.09	Benasque - Estació d' Esquí d' Ordino - Arcalis (Andorra)	220
Mar.11.09 DESCANSO - TRASLADO			
11ª	Mié.12.09	Oropesa - Algemesí	190
12ª	Jue.13.09	Algemesí - Hellín	167
13ª	Vie.14.09	Hellín - Torre-Pacheco	150
14ª	Sáb.15.09	Puerto Lumbreras- Villacarrillo (Parque Natural de Sierra de Cazorla)	205
15ª	Dom.16.09	Villacarrillo - Granada	205
Lun.17.09 DESCANSO - TRASLADO			
16ª	Mar.18.09	Jaén - Puertollano	165
17ª	Mié.19.09	Ciudad Real - Talavera de la Reina	180
18ª	Jue.20.09	Talavera de la Reina - Ávila	154
19ª	Vie.21.09	Ávila - Alto de Abantos	135
20ª	Sáb.22.09	Collado Villalba - Collado Villalba (C.R.I.)	25
21ª	Dom.23.09	Rivas Vaciamadrid - Madrid	100
TOTAL Kms. aprox.			3.241

## La Segoviana defiende en casa la segunda plaza del grupo VIII

El empate ante el Mirandés mantiene a los de Carlos Hugo en la segunda plaza, aunque a menos distancia de sus rivales directos

Fernando Sanjosé

Un empate a dos goles en el campo del Mirandés (1º, 39 puntos) no parece un mal resultado para la Segoviana (2º, 37 puntos), si no fuera porque el encuentro se igualó por un penalti más que discutible.

En cualquier caso, para esta semana, la Segoviana defiende es la segunda plaza frente a la Arandina (3º, 35 puntos), uno de los cuatro equipos que ha recortado puntos a la cabeza.

Y todo, mientras la Segoviana

pierde centrales a marchas forzadas, ahora con la marcha voluntaria de Nando.

Por su parte, La Granja (8º, 26 puntos) tratará de hacerse con los tres puntos en El Hospital frente al Burgos (15º, 20 puntos).

El Tercer tiempo

caja segovia  
Forma equipo contigo

Victoria del C.D. Quintanar en el torneo "El Botas"

Los jugadores del Quintanar no encontraron rival para vencerles ni en prebenjamín, ni en benjamín del torneo memorial Félix Martín "El Botas" que organiza la asociación de vecinos de San Lorenzo. Catorce equipos participaron en la categoría benjamín, mientras que en prebenjamín fueron once. Al final, el torneo fue una auténtica fiesta del deporte de base que es precisamente lo que buscaba la organización.

### EN BREVE

#### FÚTBOL SALA

### Caja Segovia necesita la victoria con el Barcelona para seguir en la Copa

El Caja Segovia tiene un difícil compromiso esta semana en el pabellón Pedro Delgado, donde disputará el segundo encuentro de la liguilla previa de la Copa del Rey, frente al Barcelona y con la presión añadida de saber que cualquier resultado que no sea una victoria significará en la práctica su eliminación para el torneo de marzo a causa de la inesperada derrota que sufrió la pasada semana frente al Carnicer, ofreciendo uno de los partidos peor planteados en defensa en lo que va de temporada. Agobios en la Copa.

#### ATLETISMO

### El CAJ Blume invita a los segovianos a preparar con rigor la Media Maratón

El CAJ Blume, organizador de la Media Maratón de Segovia quiere que los segovianos preparen la carrera adecuadamente, por lo que plantean un cuadro de trabajo para cuatro semanas que, para los que no hacen ejercicio regular consiste en realizar a diario durante la primera semana entre 40 y 60 minutos de carrera suave, ocho recatas de 100 metros, al 80 %, además de estiramientos y abdominales. Para los que sí hacen deporte, en esta primera semana se propone que la carrera, continua y suave sea de entre 50 y 70 minutos, además de 10 cuestas con pendiente, estiramientos y abdominales.

#### AGENDA DEPORTIVA DEL FIN DE SEMANA

Categoría	Competición	Lugar	Hora	D
FÚTBOL 3ª División	Gimnástica Segoviana - Arandina	La Albuera	17.00	D
	Burgos C.F.B - C.D. La Granja		17.00	D
FÚTBOL SALA Copa del Rey 1ª Reg. Femenina	Caja Segovia - F.C. Barcelona	Pedro Delgado	18.30	S
	Unami C.P. - Ruta Leonesa	Emperador Teodosio	16.30	S
	Auto. El Pinar & El Henar - Univ. Salamanca	Santa Clara	20.30	S
BALONCESTO Primera masculina Primera femenina	Martín V. San Andrés - Unami Caja Segovia	Pab. César Álvarez	19.15	S
	Unami Caja Segovia - Fam's Avilés Sur	Emperador Teodosio	19.30	S



## TRAS LOS excesos navideños

Tras los pecados navideños, el mes de enero es tiempo de hacer penitencia en los "confesionarios" del cuerpo: los gimnasios. Mario Muniesa, uno de los centros donde podemos purgar nuestros excesos, nos ofrece la oportunidad de rebajar las consecuencias de las cenas, comidas y mil placeres a los que nos hemos dado estos días.

Regresamos de las Navidades, días de excesos y comidas abundantes, por lo que la mayoría nos hacemos propósitos para rebajar los kilos que hemos cogido.

Una gran parte optamos por apuntarnos a un gimnasio y guiarnos por manos profesionales que nos ayuden a conseguir el objetivo que nos hemos marcado.

Mario Muniesa, preparador físico, segura que en estas fechas el incremento de matrículas en su gimnasio aumenta notablemente y nos hace una serie de recomendaciones para perder esos kilos de más sin que afecte de manera importante a nuestra salud.



Mario nos aconseja que no pretendamos bajar muchos kilos en poco tiempo y que combinemos una dieta sana y equilibrada con el ejercicio más adecuado para tonificar a nivel muscular y recuperar la elasticidad en las articulaciones. Todo esto se consigue con constancia, no podemos esperar milagros.

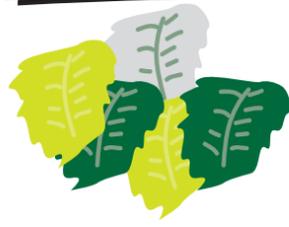
En las instalaciones de este gimnasio podremos desarrollar multitud de actividades en función de las necesidades que tengamos (aerobic, judo, tonificación muscular, saunas, pilates, danza del vientre, ballet, falmenco, masaje, yoga...), allí un grupo de expertos nos guiarán en función de lo que más nos interese y beneficie.

## Los truquillos de La Yaya

### Disimular la fatiga ocular



Si quieres borrar de tu rostro las antiestéticas marcas causadas por el cansancio, la falta de sueños y los excesos no dejes de prestar atención al consejo que Gente en Segovia te presenta esta semana. Masajea los dos ojos al mismo tiempo, con la cabeza y la espalda bien rectas y la nuca apoyada. Pon la yema del dedo corazón de cada mano sobre los globos oculares, desde la parte más alta del párpado superior hasta la línea de las pestañas. Haz movimientos muy lentos y suaves. Mantén los dedos apoyados hasta que notes la relajación interna. Repítelo unas 20 veces.



## Cosmética Natural y Ecología. Aloe Vera

La elección del cosmético adecuado requiere, además de un acertado diagnóstico sobre el tipo de piel de cada persona, un completo conocimiento del producto y sobre la duración del mismo una vez abierto. Saber si contiene perfumes alérgicos y un largo etc, de datos que hacen imprescindible

la colaboración de un profesional. Existen lugares especializados, como Santiveri, en Plaza Zorrilla, donde todos podemos solicitar asesoramiento gratuito y dónde además te hace una demostración con regalos de muestras de los productos que más nos convienen en cada caso y para cada persona. Además,

belleza

El uso de cacao con fines estéticos se obtiene mediante la aplicación superficial del delicioso alimento sobre la piel. El chocolate tiene propiedades antioxidantes tanto por vía oral como cutánea.

El cacao es un alimento vivificante con propiedades estimulantes, que reanima y reconforta el cuerpo. Es una excelente terapia para subir el ánimo y ayuda a eliminar la fatiga. Su sabor dul-

## Chocoterapia

ce aumenta el nivel de serotonina. A nivel dietético, lo mejor es el chocolate puro; el negro, sin leche y mejor sin azúcar. Sin duda la sensación general de bienestar si lo liberas de todas las calorías posibles.

Existen numerosos centros de belleza y estética donde darte baños de placer.

Es por tanto, un alimento excepcional que proporciona grandes dosis de energía nutritiva.



**GIMNASIO MARIO MUNIESA**  
SAN ROQUE 3 · 921 43 30 22

Judo  
Pilates  
Aerobic  
Gimnasia  
Fitness  
Sala cardiovascular  
Musculación  
Masajes  
Danza del vientre  
Chi-Kung  
Capoeira  
Flamenco

**DIETÉTICA Y SALUD Santiveri**

- Alimentación Ecológica
- Plantas Medicinales
- Masajes
- Cosmética Natural

C/ José Zorrilla, 100 · Tel. 921 42 13 32  
Pza. de los Espejos, 3 · Tel. 921 46 24 47

**Cerez**  
Peluquería & estética Elena Martín

\*Extensiones \*Servicio domicilio  
\*Bonos especial novias \*Trat. faciales y corporales

www.cerezohair.com 921 46 32 38  
Pso. Ezequiel González 15 40005-SEGOVIA

**GABINETE PSICOLÓGICO**  
Yolanda Llorente Pardo

Terapia de Familia y Pareja  
Psicología Infantil. Problemas de conducta y aprendizaje  
Adultos. Depresión, autoestima, ansiedad, bienestar, habilidad social...

921 44 48 56 · Segovia

**Alexia Centro de SPA**  
Circuitos SPA

Jacuzzi · Piscina de burbujas  
Baño Turco · Ducha escocesa  
Camilla de infrarrojos

Dámaso Alonso, 42 · Tel. 921 44 22 55 (Cita Previa)

# Agenda cultural

agenda@genteensegovia.com

SECCIÓN AGENDA · Plaza de la Tierra, 4, 3.º Izda. 40001 Segovia · Tel. 921 466 714 · Fax 921 466 716 · agenda@genteensegovia.com

## Exposiciones

**CONTRASTES**  
Exposición de los artistas Paulino L. Tardón y Ascensión de Marcos. ▶ FECHA: DEL 12 DE ENERO AL 11 DE FEBRERO ▶ HORARIO: LABORABLES DE 17 A 21 HORAS. SÁBADOS Y FESTIVOS DE 12 A 14 Y DE 17 A 21 HORAS (LUNES CERRADO) ▶ LUGAR: MONTÓN DE TRIGO MONTÓN DE PAJA (JUAN BRAVO 21).



**CINE DE PAPEL. MUESTRA HOMENAJE A JOSEP SOLIGÓ TENA**  
Esta vez, en la sala de exposiciones temporales, se aúnan los dos elementos fundamentales de él: el coleccionismo y el arte gráfico. Además un toque para la nostalgia de los segovianos que llegaron a conocer 4 salas de cine en el centro de la ciudad. ▶ FECHA: HASTA FEBRERO DE 2007 ▶ MUSEO RODERA ROBLES.



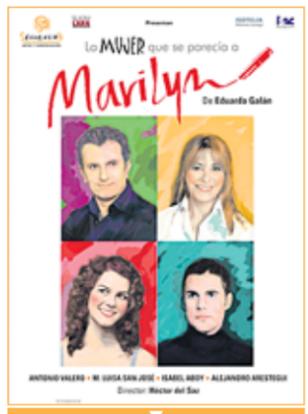
**VASOS COMUNICANTES**  
Vanguardias Latinoamericanas y Europa, 1900-1950. Una muestra que reúne casi un centenar de pinturas, esculturas y fotografías de cuarenta y seis artistas del

continente americano, procedentes de colecciones públicas y privadas, que aspiran a subrayar los puntos de diálogo y contacto que tuvieron los artistas plásticos de Latinoamérica con Europa en la primera mitad del siglo XX. ▶ FECHA: HASTA EL 18 DE FEBRERO DE 2007 ▶ LUGAR: MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE.

**"AVEINTIDÓS". OBRA DE PEQUEÑO FORMATO**  
Exposición de obras de Juan José Misis, Diego Etcheverry, Raúl Bravo y Lucía Huertas. ▶ FECHA: ENERO ▶ LUGAR: MONTÓN DE TRIGO MONTÓN DE PAJA (JUAN BRAVO, 21).

**FRANCISCO ORCAJO**  
Muestra de los más recientes trabajos del artista segoviano. ▶ FECHA: HASTA EL 30 DE ENERO ▶ HORARIO: LUNES A SÁBADO DE 10.30 A 13.45 Y DE 17 A 20.15 HORAS ▶ LUGAR: MONTÓN DE TRIGO MONTÓN DE PAJA (JUAN BRAVO 21).

## Teatro



**LA MUJER QUE SE PARECIA A MARILYN**  
Obra de Eduardo Galán llevada a escena por Antonio Valero y M.ª Luisa San José, dirigidos por Héctor del Saz. Precio: 18, 15 y 12 euros (Amigos del J.B.: 16, 14 y 11 euros) ▶ FECHA: 12 DE ENERO ▶ HORA: 20.30 HORAS ▶ LUGAR: TEATRO JUAN BRAVO.

**TENGAMOS EL SEXO EN PAZ**  
Un monólogo teatral que sirve para desmitificar el sexo y en general reirse de él.

Un abc del sexo jocoso y dirigido a los jóvenes, con más de un guiño al público adulto. Precio: 18, 15 y 12 euros (Amigos del J.B.: 16, 14 y 11 euros) ▶ FECHA: 13 DE ENERO ▶ HORA: 20.30 HORAS ▶ LUGAR: TEATRO JUAN BRAVO.

**EL RAP DE LA TARARA**  
La propuesta de la compañía Art Teatro musicaliza el teatro para acercarlo en forma divertida a los más pequeños. Su juego teatral tiene mucho de musical, no en vano la compañía produce siempre montajes interdisciplinarios. Precio: 6 euros (Amigos del J.B.: 5 euros) ▶ FECHA: 14 DE ENERO ▶ HORA: 19.00 HORAS ▶ LUGAR: TEATRO JUAN BRAVO.

## Música

**DANIEL FRANCIA**  
Más de diez años le han confirmado como un excelente intérprete de los grandes autores de nuestro tiempo en habla hispana: Silvio Rodríguez, Pablo Milanes, Serrat, L.E. Aute. Victor Manuel, etc. ▶ FECHA: 5 DE ENERO ▶ HORA: 24 HORAS ▶ LUGAR: LA OVEJA NEGRA (CABAÑAS DE POLENDOS).



**CONCIERTO ORQUESTA INTERNACIONAL DE PRAGA**  
Concierto a beneficio de Cáritas Diocesana de Segovia, Programa Drogodependencias-Prisión. Precio: 15 euros. ▶ FECHA: 5 DE ENERO DE 2007 ▶ HORA: 19.30 HORAS ▶ LUGAR: TEATRO JUAN BRAVO.

**CONCIERTO DE REYES**  
Tradicional concierto ofrecido por la Banda de la Unión Musical Segoviana y la Coral Ágora. ▶ FECHA: 5 DE ENERO ▶ HORA: 20.30 HORAS ▶ LUGAR: IGLESIA DE SAN FRUTOS (BARRIO DE LA ALBUERA).

**JUAN HEDO Y JESÚS PARRA**  
Juan Hedo (conocido cantautor Segoviano) junto con Jesús Parra (músico multiinstrumentista) harán un repaso a dife-

rentes músicas de autor siempre con certificado de origen. Así nos transportarán a Coimbra con el fado, al barrio de Saint Germain en París con Brassens, a Sudamérica de la mano de Violeta Parra, a Nápoles con boca di rossa e incluso a Burgos paseando por el cancionero popular castellano. ▶ FECHA: 6 DE ENERO ▶ HORA: 24 HORAS ▶ LUGAR: LA OVEJA NEGRA (CABAÑAS DE POLENDOS).

## Convocatorias

**DONACIÓN DE SANGRE**  
▶ HOSPITAL GENERAL DE SEGOVIA: LUNES, MIÉRCOLES Y VIERNES DE 10.30 A 13.30 HORAS. PRIMER SÁBADO DE CADA MES DE 10 A 14 HORAS.  
▶ CENTRO DE SALUD SANTO TOMÁS (AMBULATORIO): LUNES Y VIERNES DE 17 A 20 HORAS.

## Turismo



**VISITAS GUIADAS POR EL PATRIMONIO HISTÓRICO**  
Rutas guiadas: Románico Segoviano, Ciudad Patrimonio, Safarad Segovia, Catedral y Barrio de los Caballeros. ▶ FECHA: SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS ▶ INSCRIPCIÓN: CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES. TEL. 921 46 67 20.

## ONG

**ASOCIACIÓN SOLIDARIDAD Y MEDIOS**  
Recopilan información sobre necesidades en nuestra ciudad con el objeto de difundirlas en los medios. También tienen actividades solidarias realizadas por voluntarios como la asistencia en el domicilio a ancianos y disminuidos que viven solos. ▶ INFORMACIÓN: 921 438 130.

## Recomendamos

**Tengamos el sexo en paz**  
Un monólogo teatral que sirve para desmitificar el sexo y en general reirse de él. Un abc del sexo jocoso y dirigido a los jóvenes, con más de un guiño al público adulto. Precio: 18, 15 y 12 euros (Amigos del J.B.: 16, 14 y 11 euros) ▶ FECHA: 13 DE ENERO ▶ HORA: 20.30 HORAS ▶ LUGAR: TEATRO JUAN BRAVO.

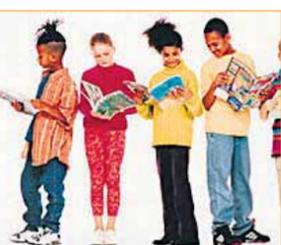


## Deporte



**CLASES DE AIKIDO**  
El aikido es un arte marcial orientado a la defensa, con una profunda base filosófica, en el cual el defensor redirige el movimiento y la energía del ataque a su oponente. Lo practican hombres y mujeres, sin importar su estatura, peso o edad. ▶ FECHA: LUNES Y JUEVES ▶ HORA: DE 21 A 22.30 HORAS ▶ LUGAR: PABELLÓN PEDRO DELGADO ▶ INFORMACIÓN: TEL. 609 004 567 (ÁNGEL RODRÍGUEZ).

## Cursos



**CURSO PARA FOMENTAR LA LECTURA EN EDUCACIÓN INFANTIL Y PRIMARIA**  
En este seminario se trabajarán tanto técnicas de representación plástica como técnicas de expresión creativa y literaria, con el fin de diseñar líneas de trabajo que atiendan al trabajo simultáneo de la imagen y la escritura en los textos informativos. El ponente que va a participar en la actividad formativa es Jorge Werffelli Dáscoli; un reconocido ilustrador y autor de literatura infantil, con experiencia en el trabajo con profesores y alumnos. Este curso va destinado a todos los profesores de Educación Infantil y Primaria de la provincia interesados en esta temática.

▶ FECHAS: 11, 15, 16, 18, 22 Y 23 DE ENERO DE 2007 ▶ LUGAR: BIBLIOTECA DEL CFIE DE CANTALEJO ▶ INSCRIPCIONES: CFIE O EN SU PÁGINA WEB, HASTA LAS 24 HORAS DEL DÍA 20 DE DICIEMBRE.

## Concursos

**XXIX CONCURSO DE CUENTOS EMILIANO BARRAL**  
Certamen abierto (excepto a ganadores de ediciones anteriores) del IES Andrés Laguna. Los relatos serán de tema libre escritos en castellano y con una extensión no mayor de ocho folios. Los trabajos podrán ser entregados en el propio instituto antes del 5 de febrero de 2007. ▶ FECHA: HASTA EL 5 DE FEBRERO ▶ LUGAR: IES ANDRÉS LAGUNA (PASEO CONDE DE SEPÚLVEDA, 18).

## Cursos Centro de Cultura Popular para la Mujer de San Millán

Interesante oferta de cursos del centro: Jotas, Bolillos, Oleos Labores, Gimnasia y Cultura. ▶ INFORMACIÓN: LOCALES DEL CENTRO, ECHEGARAY, 2. TEL. 649 01 04 74.

## Historia

**EL REAL INGENIO DE LA MONEDA DE SEGOVIA. MARAVILLA TECNOLÓGICA DEL SIGLO XVI**  
"El Real Ingenio de la Moneda de Segovia. Maravilla tecnológica del siglo XVI" es el título del libro editado por la Fundación Juanelo Turriano en el que se analizan las características históricas de la Ceca y se hace un exhaustivo estudio sobre los procedimientos y técnicas usados para la transformación de metales en moneda. ▶ AUTORES: GLENN S. MURRAY FANTOM, JOSÉ M.ª IZAGA REINER Y JORGE M. SOLER VALENCIA ▶ PRECIO: 40 EUROS.

**FM Dial de Segovia**

91.5 RADIO 5   93.6 LOS 40   94.8 CAD. DIAL   95.8 RADIO 3   97.0 RADIO 1   98.3 ONDA CERO   98.8 RADIO CLÁSICA   99.8 PUNTO RADIO   103.3 COPE   104.1 SER

1.602 RADIO SEGOVIA, SER

**AM**

CineBox

### Cartelera de Cine

Centro Comercial Luz de Castilla  
Ctra. Madrid-Segovia, s/n  
40006 SEGOVIA

JUEVES DÍA DEL ESPECTADOR

VENTA DE ENTRADAS  
**902 463 269**  
www.cinebox.es

**Programación del 5 al 11 de enero de 2007**

TÍTULO	TIPO	DIAS	PRECIOS
HAPPY FEET	TP	Todos los días	18.05 / Sábados y festivos: 15.50
LA ALIANZA DEL MAL	(18 AÑOS)	Todos los días	20.20, 22.30 / Viernes y Sábado: 0.40
RATONPOLIS	(APTA)	Todos los días	18.10 / Sábados y festivos: 16.00
CANDIDA	(APTA)	Todos los días	20.10, 22.25 / Viernes y Sábado: 0.45
ARTHUR Y LOS MINIMOYS	(TP)	Todos los días	18.10, 20.15 / Sábados y festivos: 16.00
EL ILUSIONISTA	(7 AÑOS)	Todos los días	22.25 / Viernes y Sábado: 0.50
EL TRUCO FINAL		Todos los días	19.05, 22.10 / Viernes y Sábado: 0.55 / Sábados y festivos: 16.15
ROCKY BALBOA	(7 AÑOS)	Todos los días	18.00, 20.10, 22.30 / Viernes y Sábados: 15.50 / Sábados y festivos: 00.50
ERAGON	(TP)	Todos los días	18.00, 20.15, 22.35 / Viernes y Sábado: 0.55 / Sábados y festivos: 15.45
BABEL	(18 AÑOS)	Todos los días	19.00, 22.00 / Viernes y Sábado: 1.00 / Sábados y festivos: 16.00
UN VECINO CON POCAS LUCES	(TP)	Todos los días	18.15, 20.20 / Sábados y festivos: 16.15
MENTES EN BLANCO	(13 AÑOS)	Todos los días	22.30 / Viernes y sábados: 00.40

### Crítica de Cine

**MARÍA ANTONIETA**

Recibida con irritación por buena parte de la crítica en el festival de Cannes, 'María Antonieta' es una de esas películas que descolocan aunque uno vaya prevenido de lo que va a ver. Firmada por Sofia Coppola, que gracias a 'Las vírgenes suicidas' y 'Lost in translation' ha conseguido demostrar que tiene una mirada propia diferente de la de su padre Francis, 'María Antonieta' es una propuesta innovadora y arriesgada, aunque no del todo conseguida.

El principal problema de la película es que no se sabe de qué va. Los episodios en la vida de la reina se suceden, pero no existe un argumento de base, un desarrollo que sirva como hilo conductor de la historia. Dejando aparte eso, que no es poco, lo verdaderamente atractivo de 'María Antonieta' es la forma en que Sofia Coppola se enfrenta a su material.

La directora desmonta constantemente los clichés del cine histórico, ofreciendo una visión mucho más moderna y vitalista, que se aparta de la rigidez y el acartonamiento de muchas películas del género. Para ello se sirve de unas interpretaciones muy naturales que huyen de la teatralidad, una fotografía luminosa y una forma de rodar cercana y actual, con unos encuadres diseñados con un gusto exquisito pero que eluden imitar los cuadros de la época. El montaje y la música, con canciones de grupos como New Order o The Strokes, mantienen ese aspecto de modernidad sin que en ningún momento resulte forzado, sino una elección natural basada en el enfoque inicial de la película.

A todo ello hay que sumar una impresionante labor de decorados, maquillaje y vestuario, que recrean con todo detalle el lujoso ambiente de la corte versallesca. Todos estos elementos unidos hacen de 'María Antonieta' una experiencia audiovisual de lo más interesante, pero que no logra ocultar un cierto vacío interior.

Jaime A. de Linaje

Museos



ALCÁZAR DE SEGOVIA

Plaza de la Reina Victoria Eugenia. Información en el teléfono 921 46 07 59. Abre todos los días del año salvo Navidad, Año Nuevo, Festividad de Reyes y el Día del Alcázar (16 de junio). El horario es ininterrumpido de 10 a 19 horas en verano (de abril a septiembre) y de 10 a 18 horas en invierno (de octubre a marzo). En octubre los viernes y sábados se mantiene el horario de verano.

MUSEO DE SEGOVIA

Socorro, 11. Tel. 921 46 06 13/15. Abierto al público. Octubre a junio: Martes a Sábados: 10 a 14 y 16 a 19 horas. Julio a septiembre: Martes a Sábados: 10 a 14 y 17 a 20 horas. Domingos y festivos: 10 a 14 horas. Cerrado: Lunes, días 1 y 6 de enero; 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales. Para disponibilidad de apertura en festivos o cualquier otro tipo e consulta: 921 460 613/15. La entrada es gratuita los días: 23 de abril, Día de la Comunidad Autónoma, 18 de Mayo, día Internacional de los Museos. 12 de Octubre, Fiesta Nacional. 6 de diciembre, Día de la Constitución.

MUSEO RODERA-ROBLES

San Agustín, 12. Tel. 921 46 04 52.

CENTRO DE INTERPRETACIÓN

BOCA DEL ASNO

Tel. 921 12 00 13

MUSEO DE ZULOAGA

Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plaza de Colmenares. Octubre a junio: Martes a Sábados: 10 a 14 y 16 a 19 horas. Julio a septiembre: Martes a Sábados: 10 a 14 y 17 a 20 horas. Domingos y festivos: 10 a 14 horas. Cerrado: Lunes, días 1 y 6 de enero; 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales. Para disponibilidad de apertura en festivos o cualquier otro tipo e consulta: 921 460 613/15. La entrada es gratuita los días: 23 de abril, Día de la Comunidad Autónoma, 18 de Mayo, día Internacional de los Museos. 12 de Octubre, Fiesta Nacional. 6 de diciembre, Día de la Constitución.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO

ESTEBAN VICENTE

► HORARIO: M A V 11 A 14 - 16 A 19 H. S 11 A 19. D Y FESTIVOS, 11 A 14 H. LUNES CERRADO, JUEVES GRATIS. ► PLAZUELA DE LAS BELLAS ARTES. TEL. 921 46 20 10.

MUSEO CATEDRALICIO

► MARQUÉS DEL ARCO, 1. TEL. 921 43 53 25.

CASA MUSEO DE ANTONIO MACHADO

► DESAMPARADOS, 5. TEL. 921 46 03 77. M A D Y FESTIVOS, 11 A 14 - 16.30 A 19.30. MIÉRCOLES GRATIS.

MUSEO-MONASTERIO

DE SAN ANTONIO EL REAL

► SAN ANTONIO EL REAL, 6. TEL. 921 42 02 28.

MUSEO ESPECÍFICO

MILITAR DE LA ACADEMIA

DE ARTILLERÍA

► SAN FRANCISCO, 25.

PALACIO REAL DE LA GRANJA

Y DE RIOFRÍO

► PLAZA DE ESPAÑA, 17, Y BOSQUE DE RIOFRÍO.

TEL. 921 47 00 19/20. M A D 10 A 18 H.

MUSEO DEL VIDRIO

DE LA REAL FÁBRICA

DE CRISTALES DE

LA GRANJA (SAN ILDEFONSO)

► PASEO DEL POCILLO, 1. EL. 921 01 07 00.

CENTRO DE INTERPRETACIÓN

ARQUEOLÓGICO DE PARADINAS

► VISITAS: TODOS LOS DÍAS, PREVIA CITA AL TELÉFONO 921 59 43 54

CENTRO DE INTERPRETACIÓN

DEL PARQUE NATURAL

HOCES DEL DURATÓN

► IGLESIA DE SANTIAGO, SEPÚLVEDA.

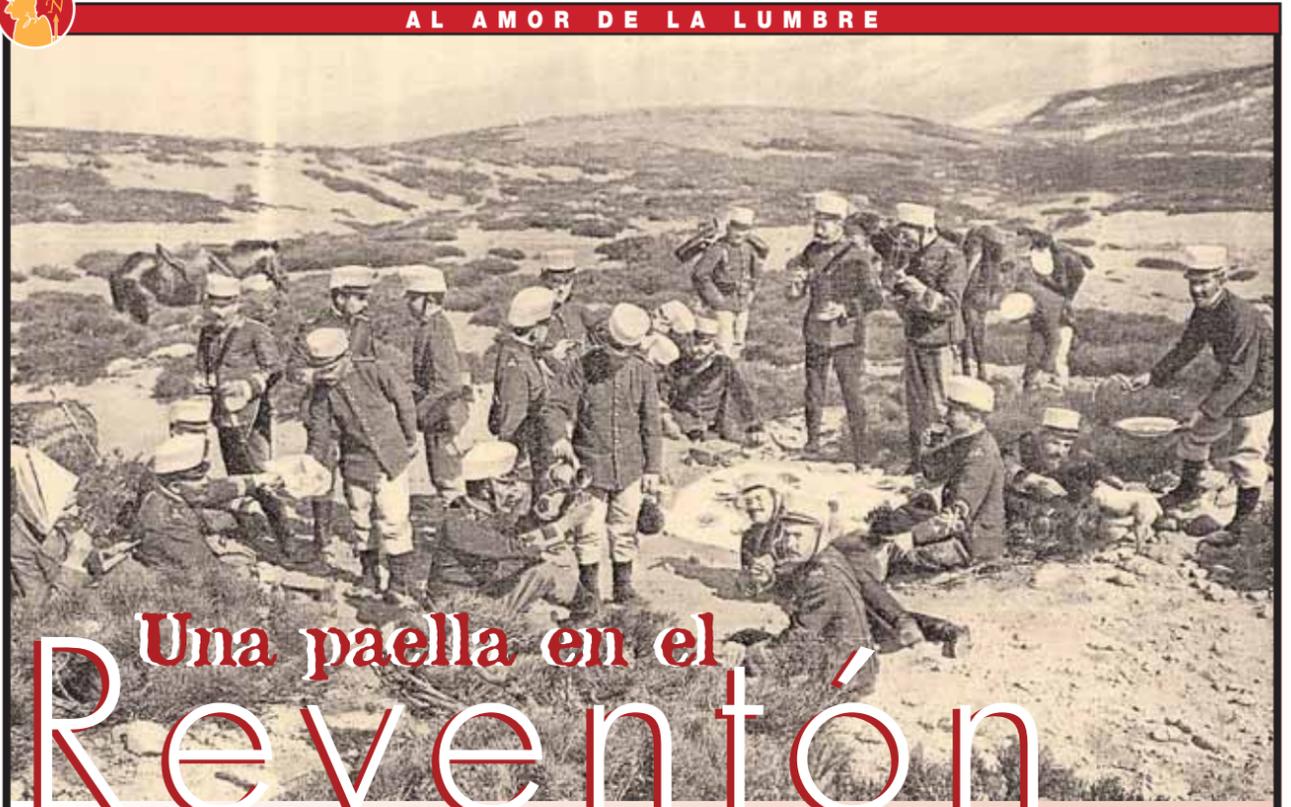
TEL. 921 54 05 86

ADVERTENCIA

La redacción del periódico Gente no se hace responsable de los posibles cambios de actividades, lugares, horarios u otro tipo de alteraciones que pudieran darse en la sección de Agenda.

agenda@genteensegovia.com

AL AMOR DE LA LUMBRE



Una paella en el Reventón

Dicen que una imagen vale más que mil palabras. Pero hay veces que nos empeñamos en poner palabras a la imagen y eso es lo que pretendemos hacer con esta foto.

Está tomada en el puerto del Reventón como indica el pie de la misma. La instantánea fue realizada por Campúa. La casualidad quiso que cayera en nuestras manos y la curiosidad nos llevó a intentar descubrir algo sobre ella.

En primer lugar hemos de comentar que José Demaria Campúa fue uno de los principales fotógrafos de prensa de su época. Acompañó, junto al cronista García Mora, al rey Alfonso XIII en su famoso viaje a Las Hurdes; por cierto fueron los únicos periodistas que pudieron cubrir este evento.

El puerto, como bien sabemos por uno de nuestros "A Paseo", tiene un fuerte desnivel y es durete. El Itinerario Militar de 1867 lo define como una "subida malísima desde Rascafría... es de herradura y de difícil tránsito por lo áspero y montañoso del terreno que atraviesa". Lo mismo que dicen los que describen el lado contrario desde La Granja de San Ildefonso. Su fuerte desnivel hace de él un paso olvidado en las comunicaciones entre ambos lados de la sierra.

El pie de foto completo dice: "La oficialidad del Batallón de Las Navas comiendo una paella en el puerto del Reventón". El Rey Alfonso XIII, tocayo del XI que en su Libro de Montería, en el siglo XIV, ya menciona el puerto, llegaba a pasar el verano a La Granja y con su venida comenzaron los ejercicios de tiro de dicho Batallón.

Operaciones de orden abierto por los sitios más abruptos de la sierra, expedición a la Cruz de la Gallega, tiro al blanco y... "excursión al pintoresco puerto del Reventón".

Excursión, a la que en principio, las crónicas indican que "el Rey presenciara los ejercicios, y será muy probable que también almuerce allí...". El almuerzo era una paella, pues fueron invitados los periodistas que cubrían las maniobras y así lo hacen constar.

Las maniobras militares realizadas, el día de nuestra foto, por "los bravos cazadores de Las Navas, que se hallan actualmente de guarnición en el Real Sitio de San Ildefonso" empezaron a las diez y media de la mañana, saliendo una compañía, franca de servicio, de 120 hombres al mando del capitán don Manuel Guirao y de los tenientes don Pedro de la Plaza, don Antonio Calpena y don Luis Sotos. A caballo acompañaron a los expedicionarios "el ilustrado jefe del batallón, señor Agulla, el Comandante López Nuño, el médico Las Marías, todos los oficiales sin servicio y el teniente Baraibar, de la Guardia Civil, que presta sus servicios en La Granja".

Se destacó la vanguardia, se desplegó parte de la compañía en guerrilla y simulando operación de campaña practicaron reconocimientos por el monte. Por cierto "tanto la oficialidad como la tropa, demostraron un grado altísimo de instrucción..." según el cronista fue brillantísimo y admirable en extremo contemplar los ejercicios: "soldados que con sus roses con cogotera y su funda blanca y sus equipos de campaña, evolucionaban con soltura, marcialidad y precisión matemática".

Pero como tras la tempestad viene la calma. O lo que es lo mismo tras la zorra, el descanso y el almuerzo. Y he aquí el alma de nuestro retrato: "Sobre la una y cuarto... se dispuso el almuerzo de la tropa, formando ésta grupos de a siete individuos... la paella que éstos almorzaron, se componía de arroz, patatas, chorizos y carne. Por separado de la tropa, pero a la intermediación de ella, se dispuso el almuerzo de la oficialidad é invitados. Estos, que eran los señores Barber, Campúa, Zárraga y Guerra, llegaron en los característicos blases al punto de descanso, poco después de las dos... Inmediatamente, después de llegar los periodistas, se sirvió el almuerzo". ¡Toma detalle!, casi una hora esperando, cuando todos sabemos que la paella "se pasa" y no es lo mismo. Un Consejo de Guerra se merecían, con el agravante de subir a caballo (blases).

Por cierto, no sabemos si Su Majestad llegó a comer con ellos como indicaban los primeros informes.

De todas formas ¡Buen provecho!

el sudoku semanal

60

	3		9		8	6		
4		1		3				
			1					2
		7				3		
								6
6			2	7		4		9
3		9						
8					6	9		
						7	1	4

Cómo jugar al Sudoku

Complete el tablero (subdividido en 9 cuadrados) de 81 casillas (dispuestas en 9 filas y 9 columnas), rellenando las celdas vacías con números que van del 1 al 9, de modo que no se repita ninguna cifra en cada fila, columna o cuadrado.

Solución del n.º 59

6	3	8	2	7	4	9	5	1
2	9	4	1	3	5	8	6	7
1	5	7	9	8	6	4	2	3
7	4	2	3	1	8	5	9	6
5	6	3	4	9	7	2	1	8
8	1	9	5	6	2	3	7	4
4	8	1	7	2	9	6	3	5
3	2	6	8	5	1	7	4	9
9	7	5	6	4	3	1	8	2

El albañil pirata

33 Padre Claret y Vía Roma (3 cambios)



Solución al número 32

# anuncios Gratuitos

LLAME AL TELÉFONO 24 H:

También puede poner su anuncio personalmente en la Plaza de la Tierra 4, 3.º izq., en horario de 10:00 a 14:00 h. y de 17:00 a 19:00 h. Recogida de anuncios, hasta las 14 horas del miércoles.

**921 466 715**

La publicación de estos anuncios es gratuita  
NO DEJE PASAR LA OCASIÓN

Gente en Segovia no se hace responsable de la procedencia, ni de la veracidad de los anuncios breves. Gente en Segovia se reserva el derecho de modificar el día de publicación y el emplazamiento de los anuncios breves así como su publicación o no.

## 1 INMOBILIARIA

### 1.1 PISOS Y CASAS VENTA OFERTA

SÓLO SE PUBLICARÁ  
UN ANUNCIO POR  
PERSONA

**A 15 KMS DE** Segovia vengo chalet parecido a estrenar, parcela de 200 metros, planta baja con dormitorio, gran salón con chimenea. No agencias. Tel. 654016609

**A 28 KMS DE** Segovia vengo casa para rehabilitar con patio. Tel. 921500511

**A 5 MINUTOS DE** Valladolid, vengo piso de 90m2, cocina equipada, 3 dormitorios, 2 baños, salón, garaje y trastero. Tel. 630920860

**AGAPITO MARAZUELA** vengo piso de 2 habitaciones, salón, cocina, baño, ventanas climalit y calefacción gas ciudad, 2º piso con ascensor. No agencias. Tel. 655848840

**ALICANTE** vengo piso nuevo de 128 m2, con vistas al mar e inmejorables calidades. Ideal inversor. Tel. 608917332

**ARMUÑA** vengo casa céntrica para rehabilitar de 300m2. Tel. 921427801 - 914596708

**ASTURIAS** playa de Tazones, se vende casa reformada de pescadores, 55m2 en 2 plantas. Chimenea, amplio comedor. Soleada. Precio: 210.000 euros negociables. No agencias. Tel. 676995766

**AVENIDA LA CONSTITUCIÓN** vengo casa de 3 dormitorios, aseo, trastero, calefacción central y ascensor. Terraza de 12m2. Exterior. Buenas vistas. Tel. 921422353

**BARRIO DE SAN MILLÁN** vengo piso de 3 dormitorios, todo exterior, primera planta. Abstenerse agencias. Tel. 616625952

**BARRIO DEL CARMEN** vengo piso exterior de 3 dormitorios, calefacción individual de gas natural, cocina y baño equipados reformado y luminoso. Es un tercero sin ascensor. Tel. 649327621

**BARRIO EL CARMEN** colonias Pascual Marín, vengo casa unifamiliar con patio, para rehabilitar, 152m2. Tel. 921421788 - 921422098

**CALLE AGAPITO MARAZUELA** vengo piso, 4 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, salón-comedor, terraza y plaza de garaje. Precio: 325.000 euros. Tel. 630384370

**CALLE LARGA** se vende piso reformado, 3 habitaciones, trastero, 6º piso sin ascensor. Precio a convenir. Tel. 669284266 Llamar por las tardes

**CALLE LAS LASTRAS** vengo piso 3º interior, 2 dormitorios, salón, 2 terrazas, trastero, calefacción individual. Completamente restaurado. Precio: 174.300 euros. Baja comunidad. Tel. 620617705

**CALLE LAS LASTRAS** vengo piso amueblado y rehabilitado, 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, terraza, trastero y calefacción individual. Poca comunidad. Tel. 660040290 - 921432121

**CALLE LASTRAS** vengo piso céntrico reformado, 120m2 construidos. Precio: 300.000 euros. Tel. 658920929 - 658920928

**CALLE MADRONA** vengo piso semiamueblado, 4 dormitorios, baño, aseo y plaza de garaje opcional. Tel. 616668004

**CALLE ROMERO** vengo piso, 2 dormitorios, amplio comedor con chimenea, cocina completa y amueblada, baño, terraza grande con vistas al acueducto y a la sierra. Precio: 230.000 euros. Tel. 616778556

**CALLE SAN GABRIEL** vengo piso de 4 dormitorios, 2 cuartos de baño, salón-comedor grande, cocina amueblada con terraza, 105m2 habitables. Plaza de garaje amplia. Tel. 676886202 - 921423586

**CANTALEJO** vengo casa de 2 plantas, posibilidad de reforma. Buen precio. No agencias. Tel. 921441716

**CARRETERA VALDEVILLA** vengo duplex a estrenar, 3 dormitorios, cocina amueblada y armarios empotrados. No agencias. Precio: 250.000 euros. Tel. 657267782

**CARRETERA VILLACASTÍN** vengo apartamento año 2.001, exterior y luminoso, 1 dormitorio, amplio salón, cocina americana amueblada con posibilidad de cerrarla, baño completo, calefacción individual, ventanas de climalit, puertas de pino, 1 armario empotrado, parquet, terraza y ascensor. Precio: 164.000 euros. Llamar tardes al tel. 670548727 y mañanas al 652962136

**CARRETERA VILLACASTÍN** vengo apartamento, año 2.001, exterior y luminoso, 1 dormitorio, amplio salón, cocina americana amueblada, baño completo, calefacción individual, ventanas de climalit, suelos de parquet, terraza y ascensor. Precio: 160.000 euros. Llamar mañanas al 628179877 y tardes 670548727

**CARRETERA VILLACASTÍN** vengo piso a estrenar, 58m2, 2 dormitorios, salón, cocina, baño, calefacción individual, garaje y trastero. No agencias. Tel. 626741877 - 657631643

**COLLADO HERMOSO** Segovia. Se vende chalet: 5 cuartos de baño, 9 dormitorios dobles, 2 salones ( uno con chimenea y otro grande con terraza), cocina grande con puerta a la terraza, vestíbulo grande, cuarto de caldera, bodega, garaje, porche y terraza. Buen estado y buenas vistas. Tel. 921428123 - 921433419

**DENIA (ALICANTE)** se vende apartamento al lado del mar, con 2 dormitorios, salón-comedor, baño, cocina independiente, 2 terrazas, piscina, pista de tenis, parking y jardines. Conserje durante todo el año. Precio 179.000 euros negociables. Tel. 678865011

**EL SOTILLO** vengo chalet a estrenar, con parcela de 530m2, 7 habitaciones, chimenea francesa en bodega y comedor, 4 cuartos de baño, garaje para 6 coches, terraza de 33m2, piscina y puertas automáticas. Tel. 606638187

**EL SOTILLO** vengo chalet rústico de 315m2 en parcela de 650m2, 5 habitaciones, bodega, 2 cocinas, 2 trasteros y garaje. Tel. 635405202

**EL SOTILLO** vengo piso de 4 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados, parquet, 2 terrazas, trastero, y garaje. Amueblado y con buenas vistas. Precio: 288.000 euros. Tel. 678173993

**ELGOIBAR** Guipúzcoa), vengo o alquilo piso de 3 habitaciones, cocina y salón. Céntrico. Tercer piso con ascensor en edificio de 5 alturas. Tel. 964491022 - 677780680

**ESPIRDO** vengo apartamento de un habitación, cocina americana, comedor, baño, trastero, plaza de garaje y piscina. Tel. 615507299

**ESPIRDO** vengo dúplex 3 dormitorios, 2 baños, salón, cocina americana, garaje y trastero. Zonas comunes con piscina. Calefacción individual. Precio: 210.000 euros. Tel. 679444176

**ESPIRDO** vengo piso a estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, salón, cocina, domótica, garaje y trastero. Piscina y jardín comunitarios. Precio: 200.000 euros. Tel. 620465009

**ESPIRDO** vengo piso nuevo 2º planta, 2 dormitorios, baño, aseo, cocina y salón. Garaje, trastero y ascensor. Precio: 150.000 euros. Tel. 639121809

**ESTACIÓN DE RENFE** se vende piso exterior de 130 m2 en planta, 4 dormitorios, 2 baños (uno de ellos en el dormitorio principal), 2 terrazas, cocina con despensa, 2 plazas de garaje y trastero. Tel. 669868401 - 629038219

**EZEQUIEL GONZÁLEZ** vengo piso, 3º con ascensor, 2 dormitorios, salón, cocina y baño. Todo exterior. Tel. 615533962

**EZEQUIEL GONZÁLEZ** vengo piso, tercero con ascensor, 2 dormitorios, salón, cocina y baño. Exterior. Tel. 669533962

**FRENTE COLEGIO SAN JOSÉ** vengo piso exterior, reformado, ascensor, 3 habitaciones, salón, cocina amueblada, baño y trastero. Tel. 921425633 - 627608695

**HONTANARES DE ERESMA** vengo chalet a estrenar, parecido en esquina, 5 dormitorios, 2 baños, aseo y amplia parcela. Piscina y tenis en la urbanización. Precio a convenir. Tel. 639665728

## Índice

### 1. INMOBILIARIA

#### 1.1 pisos y casas

VENTA/ALQUILER

#### 1.2 locales, naves y oficinas

VENTA/ALQUILER

#### 1.3 garajes

VENTA/ALQUILER

#### 1.4 compartidos

#### 1.5 otros

VENTA/ALQUILER

### 2. TRABAJO

### 3. CASA Y HOGAR

3.1 prendas de vestir

3.2 bebés

3.3 mobiliario

3.4 electrodomésticos

3.5 varios

### 4. ENSEÑANZA

### 5. DEPORTES-OCIO

### 6. CAMPO-ANIMALES

### 7. INFORMÁTICA

### 8. MÚSICA

### 9. VARIOS

### 10. MOTOR

### 11. RELACIONES PERSONALES

**JOSÉ ZORRILLA** vengo piso de 4 dormitorios, 2 baños, parquet. Necesita algo de reforma. Tel. 626879210

**JOSÉ ZORRILLA** vengo piso de 4 habitaciones, salón, 2 baños, cocina amueblada, 2 terrazas y trastero. Buen precio. Abstenerse agencias. Tel. 680726663

**JOSÉ ZORRILLA** vengo piso de 4 habitaciones, salón, calefacción de gas natural. Tel. 647788808

**LA ALBUERA** vengo piso de 3 dormitorios, salón amplio, cocina, parquet, ascensor y calefacción central. Todo exterior y muy soleado. No agencias. Tel. 921427865

**LA ALBUERA** vengo piso de 4 dormitorios, baño y aseo. Exterior, ascensor y reformado. No agencias. Tel. 685024565

**LA ALBUERA** vengo piso todo exterior, 3 dormitorios, un cuarto de baño, calefacción y agua caliente central, dos terrazas, muy soleado. Tel. 921429497 - 619074085

**LA HIGUERA** Segovia, vengo apartamento a estrenar con garaje. Precio: 93.000 euros. Tel. 609027019

**LA LASTRILLA** vengo piso de 67m2, seminuevo, 2 dormitorios, cocina amueblada, gran salón, calefacción individual, garaje, trastero y patio. Precio a convenir. Tel. 607802362

**LA LASTRILLA** vengo piso, 3 dormitorios y 2 baños. Tel. 696957552

**LA PINADA** de Guardamar del Segura, Alicante, vengo piso de 2 dormitorios, salón, cocina individual, amplia terraza de 19m2, amueblado, dentro de una urbanización con piscina, pista de tenis, minigolf, juegos infantiles, barbacoa, jardines y cochera subterránea. Lugar tranquilo. Tel. 619512614 - 629307298

**LIENCRES** Cantabria, a 2 minutos de playas, vengo parecido de 200m2, 4 habitaciones, 3 baños, salón, cocina, garaje y trastero. Parcela de 600m2 en urbanización cerrada con piscina, padel y amplias zonas verdes. Precio: 440.000 euros. Llamar a partir de las 18 H. Tel. 670031513

**MADRID** calle Segovia próxima a Príncipe Pío, vengo piso de 2 dormitorios, salón, baño y aseo. Precio: 325.000 euros. Tel. 921423232

**MADRID** zona Estrecho, vengo piso de 3 dormitorios, 2 baños, garaje, calefacción individual gas natural, ascensor y parquet. Exterior. Precio: 360.000 euros. Tel. 639004911

**MADRID** zona Quevedo, vengo piso de 2 dormitorios, calefacción central, salón, cocina y baño. Precio: 265.000 euros. Tel. 677753185

**MADRID** zona Usera, junto a estación de metro, vengo piso, 2º planta, 2 dormitorios, salón, terraza, cocina y baño. Tel. 914758892

**MARAZUELA** se vende casa. Tel. 645185239

**NUEVA SEGOVIA** vengo piso frente al Polideportivo Pedro Delgado. 4 habitaciones, 2 baños, cocina amueblada en perfecto estado con terraza, amplio salón con terraza, calefacción individual, garaje, ascensor y 2 trasteros. Tel. 648 20 66 21-921 43 26 56.

**NUEVA SEGOVIA** se vende piso seminuevo, 3 dormitorios, garaje y trastero. Todo exterior. Tel. 625653977

**NUEVA SEGOVIA** vengo piso de 110m2 construidos, 4 dormitorios, 2 baños, cocina, salón, 3 terrazas, garaje y trastero. Cocina y baños amueblados. Tel. 921435688

**ORTIGOSA DEL MONTE** Segovia, vengo chalet con parcela de 2.300m2. Precio: 550.000 euros. Tel. 658920929 - 658920928

### ORTIGOSA DEL MONTE

vengo chalet, 4 dormitorios uno en planta baja, 2 baños, aseo con plato de ducha, cocina amueblada con electrodomésticos, salón amueblado, 3 armarios empotrados, garaje con trastero, 2 terrazas amplias, jardín con riego automático y mas de 130m2. Tel. 678855374

**PICOS DE EUROPA** vengo casa de piedra a 15 minutos de Potes, recién rehabilitada, grandes ventanales, vistas impresionantes, 110m2, 3 dormitorios, baño. Precio: 163.000 euros. Tel. 616283320

**PLAZA EL PEÑASCAL** vengo apartamento amplio, 1 dormitorio, cocina independiente y amueblada. Tel. 921422283 - 687548674

**PONTEVEDRA** vengo piso. Tel. 609449384

**PUNTE HIERRO** vengo piso de 4 habitaciones, parquet, calefacción y comunidad 42 euros. Precio: 186.000 euros. Tel. 620517634

**RODA DE ERESMA, SEGOVIA** vengo chalet de 210m2, 4 habitaciones, 3 baños, bodega y jardín de 70m2. Precio: 234.000 euros. Tel. 651917337

**SAN ANTONIO EL REAL** plaza, se vende duplex de 133 m2, 4 dormitorios uno de ellos en planta baja, 2 baños completos, marmol, bañera hidromasaje, parquet de roble, carpintería exterior-interior de gran calidad, puerta blindada, trastero acceso desde planta superior y garaje. Próximo al nuevo campus universitario. Tel. 679044212 Llamar por las noches. No agencias

**SAN CRISTÓBAL** vengo chalet de 160m2, 3 dormitorios, 2 baños, aseo, bajo cubierta diáfana, amplia terraza, jardín de 50m2, muebles rústicos nuevos, cocina con electrodomésticos última gama, piscina cubierta y tenis. Excelentes calidades. Tel. 615146955

**SAN CRISTÓBAL** vengo piso construcción en año 2.000, luminoso, 3 habitaciones, baño, aseo, salón y cocina amueblados, terraza de 5m2, 4 armarios empotrados, suelos de parquet, ventanas de climalit, calefacción individual de gas natural, garaje, trastero y piscina comunitaria. Precio: 198.000 euros. Tel. 666448707

**SAN JOSÉ** vengo piso de 50m2, 2 dormitorios, baño completo, comedor, cocina independiente y amueblada, suelo gres, calefacción individual de gas natural, carpintería de rotura de puente térmico, totalmente reformado. 2º sin ascensor. Portal e instalaciones comunes reformadas en verano de 2.006. No agencias. Precio: 179.000 euros. Tardes. Tel. 647469192

**SAN JOSÉ** vengo piso para reformar con ascensor. Tel. 636336700

**SAN LORENZO** vengo casa. Tel. 680472479

**SAN LORENZO** vengo piso, 3 dormitorios, salón, cocina, baño, calefacción individual, garaje y trastero. Tel. 921435295

**SAN LORENZO** vengo piso, 3 dormitorios. Tel. 680153132 - 699915338

**SAN MILLÁN** vengo piso de 100 m2, 3 dormitorios, baño, aseo, salón independiente con terraza, cocina amueblada con electrodomésticos, puertas y parquet de roble, ventanas climalit, armario empotrado, calefacción central. Exterior. Para entrar a vivir. Precio: 228.000 euros. Tel. 699249133

**SANTANDER** zona Puerto Chico, vengo piso de 2 habitaciones, salón, cocina equipada y terraza. Exterior, soleado y completamente reformado. Vistas a la bahía. Precio: 215.000 euros. Tel. 646937680

**SANTILLANA DEL MAR** Cantabria, vengo chalet adosado, 4 habitaciones, 3 baños. Buenas vistas. Tel. 638013333

**SEGOVIA** se vende bajo con parcela, 3 dormitorios y 2 baños. Tel. 627544085

**SEGOVIA** vengo piso de 2 dormitorios y amueblado. Tel. 921430498

**SEGOVIA** vengo piso frente a nuevo campus universitario, exterior, 5 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños, cocina amueblada con despensa y terraza cubierta, calefacción individual de gas natural. Buen precio. Tel. 607722451

**SEGOVIA** zona colegio Villalpando, vengo ático de 101m2, 3 dormitorios, cocina amueblada, cuarto de baño y aseo, terraza, 2 trasteros, ascensor y garaje. Poca comunidad. Precio: 260.000 euros. Tel. 921429708

**SOTO DE LA MARINA** Cantabria, vengo chalet individual a estrenar, junto a la playa. Parcela de 390 m2, 4 dormitorios, 3 baños, trastero y garaje para 2 coches. Tel. 658566448

**SUANCES** vengo apartamento de 57m2, 2 habitaciones, 2 baños, calefacción, garaje y jardín. Cerca del mar. Tel. 627949502

**TABANERA DEL MONTE** vendo casa de 3 plantas, 70m2, amueblada, para entrar a vivir, incluso con electrodomésticos. Ideal parejas jóvenes o personas solas. Tel. 678402107

**TARRAGONA** Cambrils playa, vendo piso, 3 habitaciones, urbanización con piscina, reciente construcción, suroeste, esquero, exterior, buenas vistas, amueblado, con garaje. A 250 metros de la playa. Precio: 240.000 euros. Tel. 626247545

**TORRECABALLEROS** vendo casa muy soleada de 155 m2 mas patio. Precio: 252.425 euros. Tel. 616993669

**TORRECABALLEROS** vendo piso de 2 dormitorios, baño y cocina amueblada con electrodomésticos. Tel. 661753823

**TORRECABALLEROS** vendo piso frente al colegio público, 2 habitaciones, suelos de tarima, contraventanas, ventanas de climatit con rotura de puente térmico recién instaladas, puertas interiores de pino macizo, cocina amueblada sin electrodoméstico, baño recién reformado, recién pintada toda la casa, armario empotrado en una habitación, trastero, jardín comunitario y balcón en salón. Poca comunidad. Precio: 150.000 euros. Tel. 609314818

**TORREVIEJA** vendo apartamento de 3 dormitorios, céntrico, garaje, piscina, amueblado. Urbanización cerrada y vigilada. Precio: 162.000 euros. Tel. 649377015

**TORREVIEJA** vendo apartamento de 50m2 en el centro, 1 habitación, baño completo y salón con cocina americana. Tel. 647446671

**TORREVIEJA** vendo piso céntrico, nuevo, a estrenar, amueblado, 2 dormitorios, 2 baños, cocina independiente y aire acondicionado. Todo de 1ª calidad y opción de garaje. Tel. 695313717

**TREFACIO** a 4 kms del lago de Sanabria, vendo casa nueva, 2 plantas de 100m2 y buhardilla, 100m2 de jardín y 430m2 de parcela pegada al río. Tel. 620574822 - 980628347

**TRESCASAS** vendo chalet pareado, parcela de 300 metros, 4 dormitorios con armarios empotrados, jardín con piscina cubierta. Precio: 324.000 euros. Tel. 636588089

**VALDEVILLA** urge vender piso por traslado. Luminoso y de 2 habitaciones. Precio: 139.200 euros. Tel. 921431866 - 635570539

**VALLADOLID** vendo piso en Huerta del Rey de 130 m2 útiles, cocina salón, 4 habitaciones, 2 baños y garaje. Exterior a amplio jardín. Luminoso y sin ruido. Precio: 330.000 euros. Tel. 983342702 - 646544720

**ZAMARRAMALA** a 5 minutos de Segovia, se vende piso dúplex en construcción con garaje y trastero, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada y salón. Precio: 245.800 euros. Tel. 629839142

**ZAMARRAMALA** vendo casa, 3 dormitorios, 2 baños, rústico, vigas vista, hilo musical, suelo de tarima y cerámico. Muy bonito y con encanto. Precio interesante. Tel. 627918662 - 610216037

**ZAMARRAMALA** vendo chalet pareado, 4 dormitorios, 3 cuartos de baño y parcela. A estrenar. Tel. 610392530

**ZONA AVENIDA CONSTITUCIÓN** vendo piso, 3 habitaciones, salón, cocina amueblada, baño, despensa y calefacción individual de gas natural. Buen estado. Tel. 666513604

**ZONA CASCO ANTIGUO** vendo piso para rehabilitar, 3 habitaciones, cocina, baño y salón. Tel. 921442131

**ZONA PLAZA SAN LORENZO** se vende piso de 2 dormitorios, no precisa reforma. Buen precio. Tel. 652152526

**SEGOVIA** compro o alquilo piso preferiblemente en zona centro y casco antiguo. Tel. 686755737

**PISOS Y CASAS ALQUILER OFERTA**

**A 3 KMS DE Segovia**, alquilo piso amueblado, 2 dormitorios, baño. Preciosas vistas. Tel. 921474372

**A 6 KMS DE Burgos**, alquilo casa equipada de 4 dormitorios, 3 baños, cocina, salón y jardín de mas de 200m2. Capacidad para 8 personas. Días, semanas, puentes, meses. Tel. 615426405 - 947203758

**ALBUERA** alquilo piso amueblado, 3 dormitorios, exterior, luminoso, ascensor y calefacción central. Tel. 615970844

**BARRIO DE HUERTA** Arcones, alquilo casa de piedra, equipada de 2 a 4 dormitorios, con jardín. Fines de semana ó meses. Tel. 626263835

**BASARDILLA** a 10 minutos de Segovia, alquilo casa individual amueblada, 3 dormitorios, patio, ático y trastero. Todo a estrenar. Tel. 646522821

**BENIDORM** Alicante, alquilo apartamento equipado, cerca de la playa, parking y piscina. Económico. Tel. 653904760

**BENIDORM** alquilo apartamento acondicionado y céntrico, cerca de playa, con garaje. Temporada de invierno quincenas y meses. Tel. 983207872 - 666262532

**BENIDORM** alquilo apartamento céntrico, playa de Levante, totalmente equipado, parking y piscina. De Marzo a Junio. Tel. 669954481

**BENIDORM** alquilo apartamento en la playa de Levante, aire acondicionado y garaje. Invierno. Tel. 983232873 - 619587771



**BENIDORM** alquilo apartamento en la playa de Levante. Piscina y parking. Equipado. Semanas, quincenas y meses temporada de invierno. Tel. 983344192 - 636133863

**BENIDORM** playa de Levante, alquilo bonito apartamento con parking, piscina y tenis. Todos los electrodomésticos. Buen precio. Tel. 670404560

**CABEZÓN DE LA SAL** Cantabria, alquilo chalet rural. Equipado. Salón - comedor con tv, jardín. Fines de semana. Capacidad para 8 personas. Tel. 655325544

**CALLE DEL ROBLE** alquilo piso de 3 dormitorios, 2 baños, calefacción central y piscina. Tel. 921421052 - 670890067

**CALLE DESAMPARADOS** alquilo piso de 2 dormitorios, baño, cocina amueblada y salón. Tel. 921461200

**CALLE EL ROBLE** alquilo dúplex de 4 dormitorios, 2 baños, cocina, comedor, 2 terrazas y trastero. Buen estado. Precio: 900 euros. Incluye la calefacción. Tel. 659111334 - 921540339

**CALLE VELÁZQUEZ** alquilo piso amueblado, 3 dormitorios, salón, baño y gas natural. Tel. 629232377

**CANTABRIA** alquilo chalet en Boo de Piélagos, a 12 kms de Santander, cerca de playa, apeadero tren de cercanías, 3 dormitorios (8p), nueva, totalmente equipada, muebles jardín. Precio a convenir. Tel. 617205689

**CANTABRIA** alquilo habitaciones ó apartamento para fines de semana, quincenas y puentes. Tel. 942252556

**CANTABRIA** alquilo piso amueblado en el centro. Días, semanas ó meses. Tel. 983208522

**CANTABRIA** junto al parque de Cabárceno, alquilo piso nuevo de 3 habitaciones, 2 baños completos, céntrico y bien comunicado. Fines de semana y puentes. Tel. 670674707

**CASA EN PUEBLO** se alquila, amueblada, 2 dormitorios, salón, baño cocina y trastero. Tel. 921440125

**CASCO ANTIGUO** de Segovia, alquilo estudios individuales para una persona. Nuevos, amplios y amueblados. Tel. 666479554

**CONDE SEPÚLVEDA** alquilo piso amueblado, 3 dormitorios, ascensor y calefacción central. Tel. 686940379

**COSTA DE LUGO** alquilo apartamento en 1ª línea de la playa Rapadoira con vistas al mar y a la ría. Amueblado con 2 dormitorios, calefacción, DVD y garaje. Tel. 675924532

**EL CARMEN** alquilo piso en la 1ª planta, exterior, amueblado, 3 dormitorios y calefacción individual de gas natural. Tel. 921424013

**ESTACIÓN DE RENFE** se alquila piso amueblado a funcionarios ó estudiantes, 4 dormitorios, 2 baños y calefacción central. Totalmente amueblado. Tel. 629038219 - 669868401

**JUNTO A plaza de San Lorenzo**, alquilo piso recién reformado y amueblado. Tel. 921431944 - 685904890

**LA GRANJA** alquilo piso de 3 dormitorios cerca del palacio de La Granja, exterior, amueblado, 2 terrazas amplias, recién reformado y calefacción individual de gas natural. Preciosas vistas a los jardines de palacio, luminoso y sin gastos de comunidad. No agencias. Tel. 625415972 - 921430844

**LA TOJA** Galicia, alquilo apartamento por días, fines de semana, etc. Tel. 986732083

**LAGO DE SANABRIA** alquilo casa nueva en parque natural de estilo montañés, capacidad para 6 personas. Equipada y con bellas vistas. Tel. 619351990 - 985256476

**LAGO DE SANABRIA** Zamora, alquilo apartamento nuevo con calefacción, equipado y con patio exterior. Fines de semana y vacaciones. Tel. 980628049 - 626257889

**LAREDO** alquilo piso para fines de semana, semanas, quincenas y meses. Tel. 659803519

**NOJA** Cantabria, alquilo casa con jardín, independiente, cerca de la playa, 4 habitaciones, salón, cocina y baño. Semana, fines de semana y verano. Tel. 942321210

**NOJA** Santander. Alquilo apartamento amueblado, 2 habitaciones, salón, terraza, cocina con vitrocerámica, TV, garaje. Bien situado, 2 playas. Alquiler por días, semanas, quincenas, meses. Tel. 942321542 - 619935420

**OJEDO** Cantabria, alquilo apartamento a estrenar, equipado. Fines de semana, días sueltos, fijo. Tel. 665171426

**ORENSE** capital, alquilo amplio piso de 4 habitaciones, cocina, sala, dispone de ascensor. Situado en zona céntrica. Tel. 964491022 - 677780680

**OROPESA DEL MAR** alquilo apartamento por quincenas o meses, 2 habitaciones, salón, cocina, baño, piscina, garaje, juegos infantiles y jardines. Nuevo, a 200m de playa y balneario. Tel. 650908061

**OTERO DE HERREROS** alquilo casa amueblada con calefacción, garaje y patio. Tel. 921433889

**OTERO DE HERREROS** alquilo preciosa vivienda unifamiliar de 110m2 con parcela individual de 500m2 en urbanización privada con todos los servicios: pista de padel, pistas deportivas, zonas comunes y piscina. Con conserje. Tel. 615245253

**PALAZUELOS DE ERESMA** se alquila piso nuevo y completamente amueblado, 3 dormitorios, cocina con electrodomésticos, 2 cuartos de baño, ascensor, calefacción individual, garaje y trastero. Tel. 658012193 - 658012189

**PALENCIA** alquilo casa rural completamente equipada. Fines de semana o semana. Tel. 617885744

**PARQUE ROBLEDO** alquilo piso de 96m2 con 3 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados. Precio: 450 euros/mes. Tel. 921406491

**PEDREÑA** Cantabria, alquilo casa cerca de las playas con jardín. Puentes y fines de semana. Tel. 942500383

**PEÑÍSCOLA** Castellón, alquilo amplio chalet para vacaciones, puentes, fines de semana, despedidas de solteros/as, despedida de divorciadas/os, celebraciones de cumpleaños, etc.. Dispone de bellas vistas al mar, a la montaña y al castillo del Papa-Luna. Tel. 964491022 - 677780680

**PEÑÍSCOLA** Castellón, alquilo chalet de 3 dormitorios, con vistas al mar, montaña y castillo del Papa-Luna. Dispone de 2 pistas de tenis, piscinas de niños y de adultos, squash, sauna, minigolf y parque infantil comunitario. Restaurant abierto todo el año y supermercado en temporada. Tel. 964491022 - 677780680

**PIEDRALAVES** Ávila, alquilo casa de pueblo restaurada en el valle del Tiétar (sierra de Gredos). Dispone de chimenea y calefacción, terraza y patio rústico. Fines de semana, puentes temporadas.. Tel. 667529306

**PLAZA MAYOR** alquilo piso, 3 dormitorios, salón, cuarto de baño y cocina. Tel. 610568679

**POTES** Cantabria, alquilo dúplex nuevo a estrenar, 2 habitaciones, salón con chimenea, máximo 4 personas, no mascotas. Fines de semana y vacaciones. Tel. 670844301

**SALDAÑA** Palencia, alquilo casa rural equipada con jardín, césped y huerta. Fines de semana, semanas, quincenas, meses. Tel. 639652632 - 983352660

**SALOU** alquilo apartamento a 150 metros de la playa, meses o quincenas, zona tranquila. Tel. 987806814

**SAN CRISTÓBAL** alquilo piso amueblado, exterior, parque, vitrocerámica y con plaza de garaje. Tel. 921428587 - 620319760

**SAN JUAN DE ARENA** Asturias, se alquila casa equipada con vistas al mar, playa y puerto deportivo. Capacidad para 4 u 8 personas, precios en temporada baja: 55 y 110 euros/día respectivamente. Tel. 985256476 - 619351990

**SANABRIA** alquilo casa junto al parque natural para fines de semana y vacaciones. Equipada, patio exterior y chimenea. Tel. 980628049

**SANTA POLA** Alicante. Alquilo adosado con terraza-jardín, cerca de la playa, amueblado, 2 habitaciones, salón, cocina con vitrocerámica, TV. Económico. Alquiler por días, semanas, quincenas, meses. Tel. 942321542 - 619935420

**SANTANDER** alquilo apartamento por días, semanas, puentes y vacaciones. Tel. 942274558

**SANTANDER** alquilo piso por días, puentes, semanas, fines de semanas. Tel. 659055152

**SARDINERO** alquilo 2 apartamentos para temporada de invierno. Vistas preciosas. Parking privado. Tel. 942271417

**SEGOVIA** (Nueva Segovia) vendo piso frente al Polideportivo Pedro Delgado. 4 habitaciones, 2 baños, cocina amueblada en perfecto estado con terraza, amplio salón con terraza, calefacción individual, garaje, ascensor y 2 trasteros. Tel. 648 20 66 21-921 43 26 56.

**SEGOVIA** alquilo piso nuevo, a estrenar, con o sin muebles, cocina amueblada, exterior y soleado. Tel. 651194581

**SEGOVIA** alquilo piso. Tel. 609449384

**SEGOVIA** frente a correos, alquilo piso de 2 dormitorios y amueblado. Tranquilo y agradable. Tel. 921425504

**SEGOVIA** se alquila piso céntrico nuevo, amueblado, 3 dormitorios y 2 baños. Tel. 921434801 - 670433452

**SUANCES** alquilo apartamento para fines de semana y puentes. Te. 679598954

**SUANCES** Cantabria, alquilo piso a estrenar. Fines de semana, semanas y quincenas. Completamente equipado. Tel. 979701778 - 646297468

**TORREVIEJA** se alquila apartamento nuevo, amueblado y equipado. Centro del pueblo, cerca de la playa del Cura. Tel. 658448258

**TORREVIEJA** alquilo apartamento de 2 dormitorios, totalmente amueblado y equipado, con calefacción. Tel. 637860598 - 920228424

**TORREVIEJA** alquilo piso, 4 dormitorios, 3 baños, cocina con vitrocerámica equipado para fines de semana, semanas meses, etc. Tel. 686346121 - 638182096

**TORREVIEJA** alquilo precioso apartamento de 2 dormitorios en la playa Acequión. Todo exterior y con vistas al mar. Amueblado, tv, vitrocerámica, microondas. Confort y muy limpio. Alquiler por meses ó todo el año. Tel. 679455083

**URBANIZACIÓN LOS MÉDICOS** Ramón y Cajal, alquilo piso de 2 dormitorios, salón grande, cocina amueblada. Precio: 600 euros/mes. Tel. 921434916 - 689517665

**URBANIZACIÓN MIRASIERRA** El Palo, alquilo piso amueblado, 3 dormitorios, calefacción individual y exterior. Tel. 921437003 - 629631723

**VALLADOLID** zona Rondilla, alquilo piso a chica funcionaria. Tel. 692616527

**VILLAVICIOSA** alquilo casa de piedra restaurada en finca cerrada y con vistas al mar. Fines de semana, semanas, quincenas, etc. Tel. 654793722 - 985363793

**VILLAVICIOSA** Asturias, alquilo apartamento amueblado en zona tranquila. Quincenas, semanas, fines de semana, puentes. Tel. 677703488

**ZONA CENTRO** de Segovia, alquilo piso reformado a estrenar con preciosas vistas, cocina amueblada, 3 dormitorios, baño reformado, calefacción individual eléctrica, salón - comedor soleado con amplia terraza. Tel. 921426534 - 921466319

**ZONA CLARET** Segovia, alquilo piso nuevo a estrenar, con o sin muebles, cocina totalmente amueblada. Exterior y soleado. Garaje opcional. Tel. 921440793 - 651194581

**ZONA PADRE CLARET** próximo al acueducto, alquilo piso 3 dormitorios, 2 baños y salón grande. Totalmente amueblado y nuevo. Tel. 669422411

**ZONA RAMÓN Y CAJAL** alquilo piso céntrico, 2 dormitorios amplios, zona ajardinada con piscina. Precio: 750 euros/mes. Tel. 921441992

**ZONA SANTA EULALIA**, alquilo piso amueblado, 3 dormitorios, 2 terrazas, cocina, baño y calefacción individual de gas ciudad. Tel. 921433468

**ZONA SANTA EULALIA** alquilo piso, 4 habitaciones y 2 baños a señoritas estudiantes. Todos los electrodomésticos y calefacción central. Tel. 921427098

**1.2 LOCALES, NAVES Y OFICINAS OFERTA**

**BENAVENTE** alquilo o vende nave de 200m2, con finca vallada de 8.500m2 a orilla de carretera nacional. Tel. 649377015

**JUNTO A PEUGEOT** en Segovia, se vende nave de 550m2. Nave nivel carretera 200m2. Vivienda u oficina nivel carretera 200m2. Total 950m2 todo en la misma finca. Tel. 921422099

**MOZONCILLO** se vende nave (detrás de la gasolinera) de 370m2, con patio de 230m2 tapiado, foso, oficina, ropero, almacén y servicio con ducha. Precio: 168.000 euros. Tel. 676723208 - 649901517

**POLÍGONO EL CERRO** al lado de Eroski, vendo nave. Tel. 921445350

**SEGOVIA** vendo local comercial de 53m2 construidos mas 25m2 de patio. Céntrico. Tel. 626052984

**LOCALES, NAVES Y OFICINAS ALQUILER OFERTA**

**CALLE LOS COCHES** alquilo local comercial. Tel. 680884403

**CALLE SEPÚLVEDA** barrio de San Lorenzo, alquilo local de 64m2 para almacén, con agua y luz. Tel. 645255668

**CENTRO SEGOVIA** alquilo estudio exterior, luminoso, 90m2. Tel. 637418086

**EZEQUIEL GONZALEZ** alquilo local de 140 m2, amplio escaparate. Grandes posibilidades. Tel. 636334510

**LA ALBUERA** alquilo ó vengo local comercial de 220 m2. Tel. 921422168

**LOCAL** alquilo de 40 m2 en un pueblo, puertas grandes correderas. Tel. 921440125

**NAVE EN PUEBLO** de 500 m2 se alquila, con luz y agua, mas parcela cerrada de 2000m2. Puertas grandes. Tel. 921440125 - 921404153

**POLÍGONO DE HONTORIA** alquilo nave de 1.000m2. Tel. 921434876

**POLÍGONO DE HONTORIA** Segovia, alquilo nave de 400 m2. Tel. 921445350

**POLÍGONO EL CERRO** alquilo nave en calle Guadarrama (hasta 1.500 m2). Tel. 616949832

**SAN CRISTÓBAL** alquilo local acondicionado de 200m2. Tel. 647829632

**ZONA EZEQUIEL GONZÁLEZ** alquilo local de 70m2. Tel. 636334510

**ZONA JOSÉ ZORRILLA** se alquila local acondicionado, gran escaparate. Tel. 921425052

**1.3**

**GARAJES OFERTAS**

**OFERTA**

**CALLE EL RANCHO** vengo o alquilo plaza de garaje. Tel. 625171577

**CALLE RIAZA** San Lorenzo, vengo plaza de garaje. Tel. 921442131

**PALAZUELOS DE ERESMA** se venden plazas de garaje junto a la iglesia. Tel. 921427981 - 639060283

**SAN LORENZO** Vía Roma esquina calle de las nieves, vengo plaza de garaje. Edificio nuevo. Tel. 921436675

**SANTA ISABEL** Las Morenas, vengo plaza de garaje de 36m2. Tel. 649588301

**GARAJES**

**OFERTA**

**COMPRO PLAZA** de garaje en edificio Mahonías. Tel. 650920248

**GARAJES ALQUILER**

**OFERTA**

**ANTONIO MACHADO** junto a José Zorrilla, alquilo plaza de garaje. Económica. Tel. 921444924

**BARRIO SAN LORENZO**, alquilo garaje a estrenar, edificio Vía Roma, esquina calle las Nieves. Precio: 50 euros/mes. Tel. 625611322

**CALLE ESCULTOR MARIANAS** alquilo plaza de garaje. Tel. 921425052

**CALLE LARGA** junto a la farmacia) alquilo plaza de garaje amplia y con buen acceso. Tel. 921420239

**CALLE LARGA** alquilo plaza de garaje. Tel. 645255668

**CALLE MURILLO** alquilo garaje. Tel. 921424844

**CAZOÑA** Santander, alquilo plaza de garaje. Tel. 650712000 - 942752898

**EZEQUIEL GONZALEZ** nº 30 alquilo plaza de garaje. Tel. 600431861

**JARDÍN BOTÁNICO** nº 15 3ºC, alquilo plaza de garaje. Tel. 921426105

**JOSÉ ZORRILLA 125** alquilo plaza en garaje familiar de 11 plazas, frente a la ermita del Cristo del Mercado. Tel. 696617217

**JOSÉ ZORRILLA 47**, junto a la dirección provincial de educación, alquilo plaza de garaje, buen acceso. Precio: 60 euros. Tel. 686075206

**NEVA SEGOVIA** plaza Tiro de Molina, alquilo plaza de garaje amplia y fácil acceso. Tel. 689379906

**PLAZA DE BÉCQUER** Nueva Segovia, alquilo plaza de garaje. Precio: 50 euros. Tel. 690990820

**PLAZA TIRSO DE MOLINA** Nueva Segovia, alquilo plaza de garaje amplia y de fácil acceso. Tel. 660020474

**PLAZUELA DE JOSÉ ZORRILLA** alquilo plaza de garaje. Tel. 662268888

**TABANERA DEL MONTE** calle los oficios, se alquilan plazas de garaje. Tel. 635352161

**VICENTE ALEIXANDRE 17** (junto al parque del reloj) alquilo plaza de garaje. Tel. 636959777

**ZONA EZEQUIEL GONZÁLEZ 30**, alquilo plaza de garaje. Tel. 921434820 - 627374227

**ZONA LA ALBUERA** alquilo garaje a estrenar. Precio: 60 euros/mes. Tel. 678748561

**1.4**

**COMPARTIDOS**

**OFERTA**

**CARRETERA TRECASCAS** nº 28, San Lorenzo, alquilo habitación en piso con calefacción comunitaria y salón amplio con terraza. Tel. 649125595

**CARRETERA VILLACASTÍN** nº 37 alquilo habitación. Tel. 670425400

**HABITACIONES** alquilo en piso de 4 habitaciones con llaves independientes cada una, para compartir 2 baños, comedor y cocina totalmente amueblada. Zona Vía Roma, junto acueducto, calle Santa Catalina. Tel. 921437043

**LA ALBUERA** alquilo habitación en piso compartido, parque, calefacción y agua caliente central. Preferiblemente chico. Tel. 669155372

**LEÓN** zona Mariano Andrés, alquilo habitación. Precio: 180 euros incluidos todos los gastos. Tel. 654682573

**MADRID** zona Cuatro Caminos, alquilo habitación, todos los gastos incluidos. Tel. 654682573

**PALENCIA** se alquilan habitaciones a parejas, chicas, etc, los fines de semana en casa de pueblo, zona montaña palentina. Tel. 686195954

**SANTANDER** alquilo habitaciones por días, semanas, meses. Cerca de playas y universidades. Acceso cocina y lavandería. Tel. 675342475

**SEGOVIA** se alquila habitación en zona céntrica. Tel. 645560026

**SEGOVIA** zona La Albuera, se alquila habitación a chica española, responsable y trabajadora en piso compartido para los meses de Enero y Febrero. Tel. 650889481

**1.5**

**OTROS**

**OFERTA**

**A 1 KM DE** Segovia vengo finca urbanizada en el término de La Lastrilla de 504m2. Tel. 921423075

**A 12 KMS DE** Segovia vengo finca de 19.100m, cerca de edificio, agua, luz. Acceso carretera. Ideal para granja ecológica. Tel. 921427424

**A 2 KMS DE** Cantimpalos, vengo finca rústica de 5 hectáreas. Cría de caballos, colmenas, ganadería u otras actividades. A euro m2. Tel. 607512680

**A 20 KMS DE** Segovia, vengo parcela urbana de 1.000m2 a dos calles con todos los servicios al pie de la parcela. Tel. 689379906

**BARRIO DE SAN LORENZO** vengo garaje - almacén de 300m2, dispone de luz y agua, 2 puertas carreteras, escrituras correctas e impuestos y pagos al día. Precio: 330.000 euros negociables. Urge. Tel. 630980665

**CABALLAR** vengo finca urbana de 1.800m2. Tel. 921423586 - 676886202

**CARBONERO EL MAYOR** Segovia, vengo finca rústica de 5.600 m2, con agua al lado. Buena situación. Tel. 921431766

**CARBONERO EL MAYOR** vengo parcela rústica de 700m2. Tel. 921426150

**ENCINILLAS** vendemos finca urbanizable de 2 hectáreas. Tel. 921421980

**HONTANARES DE ERESMA** vengo tierras para construir. Tel. 618629773

**MOZONCILLO** se vende terreno urbano: tapiado 300m2. Precio: 24.000 euros. Tel. 676723208 - 649901517

**NAVA DE LA ASUNCIÓN** vengo terreno de 600m2. Tel. 657986000

**NAVALMANZANO** Segovia, se vende finca urbana de 1.413m2, totalmente edificable, excelente ubicación da a 2 calles, agua, luz y todos los servicios. Tel. 921575247

**NAVALMANZANO** vengo finca urbana y edificable de 1.413m2, excelente ubicación a 2 calles, agua, luz y todos los servicios. Tel. 92155247

**OTONES DE BENJUMEA** Segovia, se venden fincas rústicas. Tel. 606194025

**PALAZUELOS DE ERESMA** se vende finca urbanizable de 1.790 m2 en la carretera de la Granja. No agencias. Tel. 646371184

**SE TRASPASA** taller de cerrajería y carpintería de aluminio de 160m2, zona entre vías, calle García Llanos. Local con licencia e instalaciones, funcionando. Tel. 615619012

**SE VENDEN 23** obradas de fincas rústicas en término de Cantimpalos, Escarabajosa de Cabezas y Mozoncillo. Llamar noches. Tel. 921440944

**URBANIZACIÓN PRADO PINILLA** vengo finca de 1.000 m2, vallada, agua, luz y alcantarillado. Impresionantes vistas. Precio: 90.000 euros. Tel. 609580715

**2 TRABAJO OFERTA**

**AKUYAK** empresa de ocio y tiempo libre busca monitores de ocio y tiempo libre, guía de conducción de grupos, TAFAD o INEF. Tel. 921169901 - 629277147

**OPERARIOS DE MANTENIMIENTO**  
Requisitos: FP Electricidad o experiencia demostrable en mantenimiento  
Permiso de conducir B1  
Se ofrece: Sueldo por encima del convenio  
Posibilidades de promoción  
Enviar CV a [mantenimiento@digesnor.com](mailto:mantenimiento@digesnor.com)  
**627 46 29 50**

**AUXILIAR DE GERIATRÍA** ó auxiliar de clínica se necesita para residencia de mayores en Marugán. Imprescindible titulación demostrable. Jornada completa. Tel. 921196530. Preguntar por Isabel

**NECESITAMOS** personal, ambos sexos, para actividad publicitaria en su domicilio. Buenos ingresos. Solicita información enviando 2 sellos de 29 ctms. (sin pegar) y datos personales a: B. A. M. Pza. del Adelantado de Segovia, nº 2 1º A. 40004 Segovia. Tel. 660811408 EMAIL: [bealmar2002@hotmail.com](mailto:bealmar2002@hotmail.com)

**PEÓN** se necesita para almacén de reciclaje. Razón en "Chatarras Plácido". Tel. 921426299

**PERSONAL** se busca para actividades desde casa, rentables y legales. Información sin compromiso en el Apto. de correos 133, código postal 36680 La Estrada. (Pontevedra

**SE BUSCA** oficial de mantenimiento en Segovia, titulado medio o superior, FPIL, ingeniería especializada en electricidad o mecánica. Interesados mandar CV al fax 913035762 o a la dirección de correo electrónico: [rrhh.flsa@fundaciononce.es](mailto:rrhh.flsa@fundaciononce.es)

**SE OFRECE** chica de 25 años para trabajar por horas o días para compaginar con trabajo actual. Tengo 20 días libres al mes. Tel. 676954778

**TRABAJA** desde casa, actividad independiente de la industria del bienestar. Tel. 685470888

**TRABAJA** desde casa, fácil y bien remunerado. Infórmate sin compromiso, envía 2 sellos de 0,29 cts y tus datos personales a: B.A.M. plaza Adelantado de Segovia, 2 - 1ª, cp 40004 de Segovia. Tel. 660811408

**TRABAJO DEMANDA**

**AUXILIAR DE CLÍNICA** se ofrece para cuidar a personas mayores o enfermos en casa u hospitales. Buen trato y experiencia. Tel. 921424080

**AUXILIAR DE ENFERMERÍA** se ofrece para cuidar a niños y ancianos. Tel. 627927642

**BUSCO TRABAJO** cuidando niños, limpieza o trabajo por horas. Tel. 628645402

**BUSCO TRABAJO** por horas, por la mañana o tarde, limpieza, planchar, cuidar niños, etc.. Tel. 921120015 - 670380813

**CHICA APRENDIZ** desea trabajar de camarera los fines de semana. Tel. 649125595

**CHICA ESPAÑOLA** se ofrece para tareas del hogar y cuidar personas mayores y niños, en Segovia capital. Horario por las mañanas de lunes a viernes. Tel. 637096113

**CHICA RESPONSABLE** con estudios se ofrece para cuidar niños o personas mayores de lunes a viernes. Tel. 626360609

**CHICO** con papeles desea trabajar en el sector hostelero. Horario a convenir. Tel. 696119470

**JOVEN** con conocimientos y experiencia busca trabajo como carretillero o de mozo en almacén por Segovia, jornada completa y si es preciso trabajando los días que fueran necesarios como horas extras. También experiencia como vigilante. Tel. 676586499

**MAESTRA** de educación especial se ofrece para el cuidado y la atención de niños con necesidades especiales. Trato especializado, apoyo escolar, buena disposición al trabajo con niños especiales. Tel. 635801534 - 921119216

**SE OFRECE** chica de 22 años para trabajar. Lara. Tel. 660112440 - 921433477

**SE OFRECE** chica responsable para cuidar niños de 9 a 14. Tel. 690293664

**SE OFRECE** joven para trabajar como reponedora, dependienta o limpiadora de casas y portales para las tardes de los martes y jueves y todo el día el resto de la semana. Tel. 654034982

**SE OFRECE** oficial de peluquería para trabajar en Castilla y León, 10 años de experiencia. Tel. 639021962

**SE OFRECE** persona con furgoneta para hacer portes a domicilios, supermercados ó tiendas. Tel. 657939250

**SEÑORA** busca trabajo por las tardes los lunes, martes y miércoles de 15 a 20. Experiencia en cocina y bares. Tel. 610914198

**SEÑORA ESPAÑOLA** con experiencia se ofrece para cuidar a personas mayores por las mañanas, tardes o noches. Tel. 657737074



**Gente GUÍA DE PROFESIONALES SEGURO QUE AQUÍ ENCUENTRA EL SERVICIO QUE BUSCA**

SI QUIERE APARECER EN ESTA SECCIÓN LLAME AL 921 466 713 O ENVÍE UN E-MAIL A : PUBLICIDAD@GENTEENSEGOVIA.COM

**Pinturas Dani**  
Pintura y decoración • Lacado y barnizado • Impermeabilización  
C/ Real, 14, 1.º izda. - El Cubillo (Segovia) • Tel. 609 42 22 60

**TATUADOR DIPLOMADO TATUAJES & PIERCINGS**  
HIGIENE 100%, MATERIAL ESTERILIZADO Y DESECHABLE  
**921 428 705**

**ALUMINIOS MIGUELAÑEZ**  
CALIDAD Y SERVICIO PERSONALIZADO  
- Carpintería de aluminio y madera  
- Cerramientos de terraza  
- Mamparas  
- Frontes de armario  
- Rotura de puente térmico  
C/ Extrarradio s/n - Mozoncillo (Segovia) - 921 577 194 ~ 679 167 768

**REPARACIONES DEL HOGAR**  
FONTANERÍA - GAS CALEFACCIÓN  
DESATASCOS - ROTURAS  
CALDERAS - CALENTADORES  
ALBAÑILERÍA - REFORMAS - ALICATADOS  
**609 969 601**

**BARNIZAMOS** y restauramos muebles antiguos. También puertas, silas, porches, ventanas, etc.. Tel. 656338011  
**CARTAS DE TAROT** todos tenemos pasado y presente, si quieres conocer tu futuro llama. Lectura de tarot. Económico. Tel. 647260332  
**DISEÑO VIRTUAL** realizo trabajos en 3 dimensiones: infoarquitectura, interiorismo, publicidad, animación, ilumi-

nación y modelado. Tel. 686338062  
**FONTANERO** con experiencia en instalaciones, reparaciones y reformas. Tel. 651111963  
**FONTANERO** se ofrece para hacer reformas en viviendas. Tel. 639013566  
**REHABILITACIONES** y reformas en viviendas, limpiezas post-obras. Tel. 692363011 - 921445421  
**RESTAURAMOS** todo tipo

de muebles y objetos, hacemos pinturas decorativas sobre muebles antiguos y nuevos. Tel. 921470111 - 627547544  
**SALUD** y belleza, limpiezas de cutis e hidratación en profundidad. Comodidad a domicilio. Nutrición y cuidado avanzado de la piel. Tel. 685470888  
**SANTANDER** restauramos alfombras persas, reparación y limpieza manual de alfombras orientales. Total garan-

tía. Tel. 635110681  
**SE ARREGLAN** todo tipo de persianas. Precios económicos. Tel. 639701922  
**SE CURAN** hemorroides sin cirugía y con garantía. Tel. 921426794 - 921444696  
**SE FORRAN** armarios empotrados y tarima flotante a particulares. Presupuestos sin compromiso. Tel. 609516241  
**SE HACE** desrizado japonés y se ponen extensiones. Tel. 660932471

**SE HACE** manicura y pedicura a domicilio. Tel. 628008698  
**SE HACEN** limpiezas de puertas, portes económicos, recogida de ropa y papelería. También compramos muebles y objetos viejos. Tel. 636377376  
**SE HACEN** pequeñas reparaciones en el hogar: electricidad, fontanería, persianas, etc. Tel. 653375851  
**SE HACEN** reformas e instalaciones eléctricas. Presupuestos sin compromiso. Lla-

mar a partir de las 19:30. Tel. 635476070  
**SE HACEN** reformas en casas, con fontanería, electricidad y carpintería. Tel. 636204159  
**SE HACEN** trabajos de fontanería, seriedad, rapidez y económico. Tel. 646644724  
**SE MONTAN** y arreglan persianas en Segovia y provincia. Tel. 921444143  
**SE REALIZAN** todo tipo de arreglos en el hogar. Econó-

mico. Tel. 639701922  
**SE REALIZAN** todo tipo de trabajos de albañilería, retejados en general, limpiezas de canalones. Tel. 666437640 - 626961583  
**SE REALIZAN** todo tipo de trabajos de albañilería, soldado, alicatado, escayola y pintura en general. Presupuestos sin compromiso, económico. Tel. 665967023  
**TATUADOR DIPLOMA-**

**DO** realiza tatuajes y piercings, higiene 100%, material esterilizado y desechable. También se arreglan los que ya estén hechos. Preguntar por Eduardo. Tel. 921428705  
**TITULADO** técnico con amplia experiencia realiza reparaciones y mantenimientos de equipos informáticos a domicilio, tanto a nivel de software como de hardware. Tel. 630609465

**SEÑORA ESPAÑOLA** con experiencia se ofrece para cuidar o acompañar a personas mayores por las noches. Tel. 921110819

**SEÑORA RESPONSABLE** busca trabajo para limpieza los lunes, martes y miércoles. Tel. 921122170 - 628784977

**3**  
CASA Y HOGAR

**3.1**  
PRENDAS DE VESTIR

**OFERTA**

**ABRIGO** de nutria salvaje argentina vendo, talla 44, semi-nuevo. Tel. 921462895

**3.2**  
BEBES

**OFERTA**

**ACCESORIOS** y ropa de bebés vendo hasta 2 años y medio. Tel. 678716409

**PLÁSTICOS** de portabebés gemelares vendo, para la lluvia, marca BebéConfort. Nuevos. Precio pareja: 30 euros. Tel. 626695894

**BEBES**

**DEMANDA**

**MADRE** necesitada sin medios económicos precisa que le regalen ropa y útiles para recién nacido. Tel. 692831430

**3.3**  
MOBILIARIO

**OFERTA**

**LÁMPARAS** vendo de salón y habitaciones. Precio económico. Tel. 921433950

**MAMPARA** de baño vendo de 80 cms de metacrilato blanco. Tel. 921448705

**MUEBLE** de entrada con gran espejo, seminuevo. Económico. Tel. 615078502



**JUEGO DE SILLAS Y MESAS** para bar con diseños originales. 4 Mesas bajas normales y 3 altas con sus sillas y taburetes. Perfecto estado. 649442573-629376086

**PUERTA EXTERIOR** vendo de tabla enrasada de madera de pino, 184 x 81 cms, con cerco, permios y cerradura. Todo nuevo. Precio: 150 euros. Tel. 921427582

**REGALO** camas niqueladas y algún muebles de 2ª mano a gente muy necesitada. Tel. 658893755

**SE VENDE** mueble de estar de 150 cm por 60 euros, tréssilo por 120 euros y mesa libro de centro por 20 euros. Regalo mesa de tv a quien se lleve todo. Llamar por las noches. Tel. 921423511

**SE VENDEN** 8 puertas de interior y 4 de dos armarios empotrados. Pino y sin estrenar. Económicas. Tel. 921425334

**SOFÁ** CAMA tipo libro vendo y mesa de cristal de sobremesa. Tel. 921437274

**VENDO** armario grande de nogal, mueble de salón, mesa redonda de mármol, mesa de estudio en color pino, cama y mesilla de 105, lámparas de techo y de mesa, alfombras y somier de 1,35cm. Precios económicos y negociables. Tel. 921422175 - 628083993

**MOBILIARIO**

**DEMANDA**

**COMPRO** colchón de 135 cms y sillas. Tel. 658893755

**3.4**  
ELECTRODOMÉSTICOS

**OFERTA**

**CALDERA ESTANCA** se vende, Sandy dual, gas natural. Tel. 639013566

**COCINA DE GAS** vendo, de 3 fuegos y horno. Seminueva. Tel. 921424601

**4**  
ENSEÑANZA

**OFERTA**

**CLASES DE INGLÉS** licenciado con mucha experiencia. Zona José Zorrilla. Excelentes resultados. Máximo 5 alumnos. ESO, Bachillerato, escuela oficial de idiomas, selectividad y universidad. Tel. 921445419 - 616774493

**CLASES PARTICULARES** matemáticas, inglés, física y química. ESO, 6º de primaria, bachillerato, selectividad. Preguntar por Santiago. Tel. 921427718

**ESTUDIANTE DE FLOLOGÍA INGLESA** con título de la escuela oficial de idiomas da clases particulares de inglés. Tel. 645454877

**ESTUDIANTE DE FLOLOGÍA** inglesa imparte clases de inglés y lengua. Grupos reducidos, experiencia, buenos resultados y económico. Zona Andrés Laguna. Tel. 699201489 - 921427051

**FORSP: ofrece cómodamente en fines de semana, con alojamiento y pensión completa, cursos profesionales, homologados con futuro: Vigilante, conculante... En Avila. www.cursosdevigilante.tk y teléfono: 629145571**

**INGENIERO** imparte clases de apoyo de matemáticas, física y química, todos los niveles. Avenida Jose Antonio. Buenos resultados y económico. Tel. 626695894

**LICENCIADA** en ciencias químicas imparte clases de apoyo de matemáticas, física y química para ESO, bachillerato y FP. Experiencia y buenos resultados. Tel. 686102851

**LICENCIADO** da clases de matemáticas, álgebra, cálculo y física para bachiller y universitarios. Grupos reducidos. Zona centro. Tel. 921437489 - 680884433

**PREFESOR** titulado con experiencia da clases particulares de primaria y ESO en Nueva Segovia, durante todo el año, grupos reducidos. Tel. 921432270

**PROFESOR** de inglés da clases particulares de ESO, bachillerato, selectividad y universidad. Frente a Renfe. Tel. 921480273 - 687583019

**PROFESOR TITULADO** con experiencia da clases particulares de economía, grupos reducidos. Tel. 921443186

**VIDEOJUEGOS** vendo, sin estrenar, originales, de particular a particular, a mitad de precio. Tel. 649841148

**6**  
CAMPO Y ANIMALES

**OFERTA**

**CAMADA DE DÁLMATAS** vendo cachorros dálmatas vacunados y desparasitados. Los padres participaron en la obra de teatro "101 dálmatas: el espectáculo". Tel. 665684788

**COCKER AMERICANOS** vendo, excelente pedigree, rubios y particolores. Vacunados, desparasitados e inscritos en la LOE. Tel. 607302185

**PASTORES ALEMANES** vendo, tatuado C.E.P.P.A. Excelentes cachorros para ex-

**SE VENDE** buche-cría de burra- muy bien cuidada y en ligar natural. Se encuentra en Isar provincia de Burgos. Tel. 647657675

**7**  
INFORMÁTICA

**OFERTA**

**MANOS LIBRES** sin usar aires bluetooth vendo, para coches sin instalación. Precio: 25 euros. Tel. 627111030

**MONITOR** de impresora vendo. Precio: 50 euros. Tel. 921442952

**VIDEOJUEGOS** vendo por cese de negocio, originales, últimas novedades. Todos los modelos de consolas. De particular a particular. Llamar por la noche. Precios baratos. Tel. 921412961

**9**  
VARIOS

**OFERTA**

**BARANDILLA** de madera torneada vendo para ambos lados de una escalera de 4 peldaños. Precio a convenir. Tel. 600431861

**COLECCIÓN COMPLETA** vendo en DVD de "Érase una vez el hombre" y "Érase una vez el cuerpo humano", consta de 13 dvd's cada una de ellas. Precio: 30 euros cada colección. Tel. 659746091

**COLECCIONES COMPLETAS** vendo de: "Campeones hacia el Mundial" 8 DVD'S por 30 euros, "Los caballeros del Zodiaco" 10 DVD'S por 30 euros; "Mazing Z" 5 DVD'S por 20 euros y "VISITANTES (V)" 5 DVD'S por 20 euros. Tel. 609011224

**PALETAS DE JAMÓN IBÉRICO** se venden, pata negra, por piezas de 6 - 8 kilos. Precio: 70 euros. Tel. 921560753 - 649442573

**POR CESE** VENDO expositor, estanterías metálicas y banderín luminoso sin letras. Todo como nuevo y muy barato. Tel. 921420912

**SE INTERCAMBIAN** sellos usados de España. Tel. 921440793 - 651194581

**SE VENDEN** 5.000 kg de carbón por quitar calefacción. Tel. 675448150

**VENDO** 150 bovedillas sobrantes de una obra nueva, 5 vigas de cemento. Arcones, Segovia. Precio a convenir. Tel. 921428654

**VENDO** 2 cámaras digitales nuevas. Precio económico. Tel. 647260332

**VENDO** colchón y somier de 1.50 metros. Excelente estado. Tel. 699987523

**VENDO** columna y ánfora de alabastro con luz interior. Precio: 60 euros. Urge. Regalo bomba de butano. Tel. 921443207

**VENDO** lote de modelos y maquetas de soldados y tanques. Tel. 670433452

**VENDO** radio despertador digital, bolsos de viaje y gafas antideslumbramiento para conducir de noche. Tel. 964491022 - 677780680

**VARIOS**

**DEMANDA**

**COMPRO ESTANTERÍAS** para alimentación. Tel. 617275628

**VARIOS**

**DEMANDA**

**BUSCO** señor que regaló un perro que encontró en la carretera. Tel. 695863984

**10**  
MOTOR

**OFERTA**

**AUDI A4 TDI** se vende, 130 cv, año 2.002, color negro con cuero beige, llantas 17, techo, etc.. Precio: 17.000 euros. Tel. 616520401

**AUDI A4** vendo 1.900 TDI, 100 cv, año 2.004, color negro, 89.000 kms. Precio: 19.000 euros. Tel. 649974696

**AUDI A6** ranchera vendo, año 1.998, buen estado. Precio: 12.000 euros. Tel. 627547525

**BMW 318 CI** coupé vendo, full equipo, cuero, llantas, alarma, cd, etc. Color azul metalizado, año 2.000, siempre en garaje, llevado a concesionario con libro de revisiones al día. Tel. 615245253

**BMW 525 TDS** vendo, perfecto estado, recién pasada la ITV. Precio: 3.000 euros. Tel. 921449511 - 661724750

**CARAVANAS** vendo en buen estado para finca a 836 euros. Tel. 656335918

**CITROEN C5 2.0 HDI** vendo, 110 cv, exclusive, año 2.004. Full equipo. Tel. 679640957

**FIAT SEICENTO SX** vendo, azul, elevalunas eléctrico, cierre centralizado, radio cassette. Perfecto estado. Tel. 679640957

**FORD FIESTA** vendo, blanco, 115.000 kms, siempre en garaje, ITV pasada. Precio: 1.500 euros negociables. Tel. 661540501

**FORD FIESTA XR2** vendo, año '88, ITV hasta noviembre de 2.007. Precio: 600 euros. Tel. 661283373

**FORD FOCUS** 1.600 Ghia vendo, gasolina, pasada ITV hasta 2.008. Único dueño, muy buen estado. Tel. 605165668 - 675537805

**FORD MONDEO CLX** vendo, 1.800, 16 válvulas, 115cv, negro metalizado, 70.000 kms, cierre centralizado, dirección asistida y aire acondicionado. Buen estado y siempre en garaje. Precio: 3.200 euros. Tel. 669758209

**GOLF** vendo, año 1.998, 1.4, inyección y 16 válvulas. Tel. 627544085

**KIA CARNIVAL** vendo, año 2.001, 90.000 kms, cierre centralizado, elevalunas eléctricos, acondicionado, cargador de 6 cd's, antiniebla delantera, llantas, pintura metalizada color plata, cuidado en garaje. Perfecto estado. Precio: 11.000 euros. Tel. 670324790

**KIA SEPHIA** 1.500 vendo, ITV hasta diciembre de 2.007. Todos los extras. Tel. 921437935 - 676648023

**MERCEDES 180C** vendo, automático, impecable. Tel. 659414825

**MOTO DE CROSS** vendo, Beta trueba, 50cc, amortiguadores y discos de freno nuevos. Barata, precio a convenir. Tel. 677539231

**MOTO HONDA NCR** vendo, 125, 12.000kms, año 2.000. Tel. 680153132

**MOTO** vendo de 50cc. con transportin, nuevo. Precio: 700 euros. Tel. 610536828

**NISSAN PATROL** corto vendo, muy buen estado. Tel. 921421571 - 626879334

**OPEL ASTRA** vendo, 1.600, 16 válvulas, 100 cv, 5 puertas, año '99, cierre centralizado, aire acondicionado, elevalunas eléctricas, radio cd con MP3, 96.000 kms. Buen estado. Precio: 4.300 euros. Tel. 664136360

**OPEL ZAFIRA** vendo, 7 plazas, año 2.000. Tel. 659414825

**PEUGEOT 205** vendo, diesel, año '97, dirección asistida, cierre centralizado y elevalunas, aire acondicionado, 5 puertas, color blanco. Pocos kms. Único dueño. Tel. 679291138

**PEUGEOT 206** vendo, 1.900 diesel, año 2.002, aire acondicionado, dirección asistida, elevalunas eléctrico, airbag, cierre centralizado, 62.000 kms. Tel. 627217627

**QUAD SUZUKI LTZ 400** vendo, año 2.005, 800 kms. Perfecto estado. Totalmente protegido los bajos, trapecios, carter, corona, disco, parrillas, etc. Precio interesante. Tel. 606945151

**RENAULT CLIO Alize** vendo, color rojo. Perfecto estado, 130.000 kms, año '99, aire acondicionado, 2 airbag. Guardado siempre en garaje. Precio: 4.500 euros. Tel. 921423625 - 680877540

**RENAULT CLIO** vendo, 1.4cc, 11 años, 204.000 kms. Llamar por la noche. Tel. 921126822 - 600675256

destacados

# Gente

Chale adosado Jardín de 500 metros 4 habitaciones, garaje swim con chimenea 671 876 929

SAN MILLAN 95 METROS 3 habitaciones, 2 baños, piscina, terraza, garaje 787 699 255

Condé Sentivieja Apartamento a estrenar 2 hab., 1 baño + aseo Aire acondicionado, vistas 999 255 798

1.3 HABITACIONES OFERTA

## 921 466 714

**PROFESOR TITULADO** con experiencia da clases particulares de primaria y ESO en Nueva Segovia. Clases durante todo el año, grupos reducidos. Tel. 686125065

**PROFESORA NATIVA DE INGLÉS** da clases de conversación, zona casco histórico. Tel. 921463590 - 656481253

**SE DAN CLASES** particulares de dibujo técnico, pintura, acuarela, óleo. Tel. 660287932

**5**  
DEPORTES-OCIO

**OFERTA**

**CHALECO DE TIRO** vendo, marca PERAZZI talla XL, azul, nuevo, a estrenar y económico. Tel. 650712000

**EQUIPO** de golf vendo, con 6 palos, bolsa y accesorios. Precio: 300 euros. Tel. 605466062

posición y compañía, estupendos guardianes. Padres con pruebas de trabajos superadas, carácter inmejorable. Absoluta garantía y seriedad. Tel. 620807440



**CALABAZAS** se venden para adorno de casas y restaurantes. Tel. 921577182 - 649442573

**REGALO 4 CACHORROS** MUY BONITOS, cruce de mastín y pastor alemán. Tel. 921441524

**REGALO** cachorros muy bonitos. Tel. 677183719

**SE INSTALAN** chips en PS2, PSX, XBOX, PSP y XBOX360. También se reparan. Tel. 625466995

**SE INSTALAN** kit ADSL y redes inalámbricas. Precios económicos. Tel. 625466995

**8**  
MÚSICA

**OFERTA**



**PLATO DE DOBLE CD** provisional y MESA DE MEZCLAS de 4 pistas dobles. Además de otros materiales para bar. Todo en perfecto estado. 649442573-629376086

**COLECCIONES DE MONEDAS** se venden, extranjeras y españolas sin circular. Tel. 609064867

**COLECCIONES** vendo, "Érase una vez el hombre", "Érase una vez la tierra"...etc. Tel. 685202560

**CUERNOS** de venado se compran. Tel. 650712000

**DEPÓSITO** de 25.000 litros se vende. Tel. 921426299

**ESCÁNER** nuevo vendo. Tel. 921431622 - 666111571

**ESCOPETA** de plato vendo, ARAMBERRI. Perfecta y barata. Tel. 650712000

**LEÑA** de fresno y de encina se vende. Tel. 921422162

**MAGIC ENGLISH** vendo colección completa en dvd. Consta de 28 capítulos en 5 dvd's. Precio: 30 euros. Tel. 650304467

# Gente ANUNCIOS BREVES GRATUITOS ENTRE PARTICULARES

VENDA • ALQUILE • CAMBIE • OFREZCA



**RENAULT GRAND SCÉNIC** vendo, 33.000 kms. Precio interesante. Tel. 660242160

**RENAULT SUPERCINCO TL** vendo, 145.000 kms. Tel. 921432270

**RENAULT SUPERCINCO TL** vendo, con 145.000 kms. Buen estado. Tel. 686125065

**SCOOTER HONDA SFX** vendo, 70 cc. Muchos extras y económica. Tel. 607680816

**SEAT CÓRDOBA** 1.400 vendo, gasolina año '02, garantía

hasta enero de 2007, llantas de aleación, mando a distancia, cierre centralizado, 4 elevavinas eléctricos, retrovisores eléctricos, ABS, 2 airbags, dirección asistida, climatizador. Precio: 7.500 euros. Tel. 657303005

**VOLKSWAGEN GOLF** vendo, rojo, 75cv, año '96, 120.000 kms, dirección asistida y aire acondicionado. Tel. 629264656

**VOLKSWAGEN PASSAT** vendo, variant HDI 130cv, 4x4,

año 2001, 100.000 kms, libro de revisiones. Perfecto estado. Tel. 609333565

**VOLVO V40** vendo, 1.8, 115 cv, gasolina, color azul, full equip, año 1.997. Precio: 4.500 euros. Tel. 607653338

**4 RUEDAS NUEVAS** vendo con llantas de aleación tipo radios, referencia 225/50 VR 16 radial; otra llanta con neumático de referencia 185-SR-14H +5 y otra rueda con llanta de referencia 145-80 RB 75D.

También vendo 3 tapacubos para Mercedes. Tel. 620888998

**PALIER CON MANGUETA** vendo, de seat 600 sin estrenar. Tel. 921420912

**RUEDAS MICHELÍN** de invierno vendo, modelo XM mas S130, 175/70 R14, 84T, con 5.000 kms. Precio nuevas son 85 euros y las vendo por 36 euros. Tel. 670403406

**MOTOR**

**DEMANDA**

**COCHE** compro de segunda mano antes de ser dado de bajo o en plan prever. Tel. 653158907

**11**

**RELACIONES PERSONALES**

**DEMANDA**

**CABALLERO** de 68 años desea conocer mujer libre. Para

relación seria. Por amor y cariño. Seriedad. Tel. 690300706

**CHICA** simpática y culta desea amistad con mujeres de 50-60 años para pasear, conversar, etc. Segovia. Tel. 669954481

**CHICO DE 37** años busca chica de 30 a 40 años de Segovia o alrededores. Tel. 691681855

**HOMBRE DE 37** años busca mujer para relación estable. Tel. 651729740 - 921443150

**Tarot de Analía**

**Vidente y Astróloga.**

**806 416 495**

Precio máximo: Red Fija 1,09 euros/mín. Red Móvil 1,51 euros/mín. IVA incluido. Mayores 18 años Clasificados NET S.A. Apdo. de Correos 18171 - 28000 Madrid

**RED KM 100**

VOLKSWAGEN Passat 1.9 TDI	VOLKSWAGEN Golf 1.6 Spirit	RENAULT Kangoo 1.5 dCi 65	RENAULT Clio 1.5 dCi 65cv
Año 2003 ~ 14.500 €	Año 2003 ~ 11.500 €	Año 2004 ~ 8.000 €	Año 2004 ~ 7.500 €

AUDI A8 2.5 TDI Quattro tiptronic	AUDI A3 1.8 Attraction	FORD Mondeo Wagon 2.0 TDDi	OPEL Meriva 1.6 XE Essentia
Año 1998 ~ 16.900 €	Año 1997 ~ 8.900 €	Año 200 ~ 7.900 €	Año 2003 ~ 11.500 €

**MÁS OFERTAS KM100**

BMW 320 d	13.900
JEEP Grand Cherokee 4.0 Limited	19.000
VOLKSWAGEN Passat 1.9 TDI Edition	13.500
RENAULT Megane Még 1.6 16V Confort E.	9.800
JAGUAR XJ6 4.2	12.000
VOLKSWAGEN Golf 1.9 Highline TDI 110	6.900
SEAT Toledo 1.9 TDI Signum-a	11.000
LAND ROVER Range Rover 2.5 DT SE	12.000
MERCEDES-BENZ 300 D	3.000
RENAULT Clio 1.9 D Market	1.500
RENAULT Express 1.9 D Furgón Forest 55	2.900
ROVER 75 2.0 CDT Club	13.900
AUDI A8 2.5 TDI Quattro tiptronic	17.900



SEGOVIA



### Firmas contra sentencias de muerte

La asociación Bulgaria ha recogido firmas contra la sentencia de muerte que Libia ha dictado contra cinco enfermeras búlgaras a las que se acusa de infectar Sida a 400 niños. De fondo, las malas relaciones entre ambos países...



### A punto de desprecintarse

El proceso es largo, muy largo, pero ya anda. El lunes se ponen en marcha (inaugurar no vale, que eso se ha hecho tres veces) algunas (16) de las nuevas islas de contenedores soterrados. Otras (10) esperarán hasta final de mes y otras, aún son sólo un proyecto...



### Los tesoros ocultos por el enfoscado

Apareció el miércoles en el antiguo convento de los Franciscanos. Es la entrada de un edificio habitado probablemente en el siglo XV y con el escudo borrado que hace pensar en un judío converso en tiempos revueltos para los hebreos. Por si acaso, en la misma pared ya se están haciendo más catas, a ver qué hay.



## Vamos probando ropa, que ahora está muy barata

**HAN LLEGADO** las rebajas y allá que estamos todos en las tiendas tirando de las chaquetas, cada uno por una manga y todo bajo control de las asociaciones locales y regional del comercio, que dice su presidente **Manuel Muñoz** que los incumplimientos de la Ley por los tenderos son mínimos y los derechos de los consumidores están garantizados. La temporada pone una sonrisa en los labios del director de Caja Segovia, **Manuel Escribano**, (y los de otras entidades bancarias) que sabe que las tarjetas se están exprimiendo al máximo en estos días y eso ayuda a que te cataloguen bien en las listas de eficacia. ¿Y a quién le importa que estemos endeudados hasta las cejas? Parece que a nadie. La cosa es probarse ropa, que está barata. Diversas pruebas hace el alcalde, **Pedro Arañuetes**, con el cierre de la Plaza Mayor. Ahora ya son más de 700 los vecinos que tendrán paso por la zona acotada ¡Alguna ventaja debería tener vivir en algunas zonas del casco antiguo! Se ha comprado también un ideal mono de trabajo con el que abre expedientes por doquier a las empresas con contrato municipal que

llevan meses haciendo lo que quieren. Bueno, más vale tarde que nunca. Hemos llegado a preocuparnos por la desaparición (probablemente en algún probador, preparándose para la temporada electoral que se avecina) de la escena pública de la candidata popular **Beatriz Escudero**, pero sabemos que es una cosa pasajera. Los que han decidido juntar sus fondos (electorales) son Izquierda Unida y Los Verdes (jojo, los de Castilla y León, que los de Segovia se desmarcan, al parecer porque no había traje de diputado provincial disponible para **Emilio García**) y así lo remarcan sus coordinadores regionales, **José M. González** y **Luis E. Espinoza**. Y no es un saldo, ni mucho menos, el kit completo de exportador que se han puesto las empresas locales, cuyas ventas fuera de España crecen desde hace cuatro años, que dice el presidente de la Cámara, **Jesús Postigo**, que este año entrarán en esas cajas 140 millones sin descontar un solo euro ¿eh? Ni en esta época se deciden en la Junta a firmar el cese de **Marcelino Maté**, y mira que la cosa se está complicando...



gebe@genteensegovia.com

## EL ALCÁZAR



LA TORRE

### Manuel Escribano Soto

Director General de la entidad de ahorro, Caja Segovia

La gestión del día a día es la que hace que las empresas funcionen y a la vista de la valoración de la prensa económica, la Caja derrocha eficacia. La noticia nos alegra porque es una entidad que casi todos los segovianos sienten como si fuera un poco propia. Ya que estamos en la torre, quizá podamos hablar de una hipoteca....

### Miguel Rodrigo Salazar

Entrenador del Caja Segovia

Esta es una de esas bajadas al foso que se adjudican a una pero que afectan a todo un colectivo, el equipo al completo del Caja, que en su primer partido de Copa, pues nos decepcionó bastante por su nefasto planteamiento. Pero ojo, es una bajada rápida hasta tocar el agua, solo para que piense un poco y luego, a la cancha, que la cosa puede arreglarse y eso es lo que apoyaremos desde la grada el próximo domingo.



EL FOSO

## La cara amiga



**ESTELA Y LAURA** son nuestras caras amigas de la semana. Diplomadas en magisterio, estas dos jóvenes son propietarias de la guardería Patucos situada en el Barrio de la Albuera. Llevan desde septiembre lanzadas en este proyecto y confiesan que están muy contentas con los peques que día a día tienen entre ellas. Quieren presentar su servicio de canguro nocturno para fines de semana y festivos, un proyecto pionero en Segovia.



CASAS PREFABRICADAS  
**Royal Natural**  
H O M E

Distribuidor Oficial para Segovia

ROYAL NATURAL HOME

C/ Valle de Mena, 16 · Pol. Ind. Villalonquénjar  
09007 Burgos - Spain  
Tel. +34 902 00 77 99 · Fax +34 947 47 38 21  
info@royalnatural.es

# ¿Quién dijo que una casa nueva era cara?

Su casa desde \*  
**18.990 Euros**

\* Transporte y montaje no incluidos

www.royalnatural.es